



■ KELENFÖLD ■ ŐRMEZŐ ■ GAZDAGRÉT ■ ALBERTFALVA ■ KELENVÖLGY ■ LÁGYMÁNYOS ■ SASAD-SASHEGY ■ GELLÉRTHEGY ■ SZENTIMREVÁROS ■

ÚJBUDA



XX. ÉVF. 8. SZÁM

„Az Idő igaz, s eldönti, ami nem az”

2010. ÁPRILIS 21.

WWW.UJBUDA.HU



PARLAMENTI VÁLASZTÁS 2010

Április 25-én újra szavazunk

Második forduló Molnár és Simicskó között Kelenföld-Albertfalván

Kupper és Rétvári már a Parlamentbe jutott

Újbudán magas részvétel mellett az első fordulóban eldőlt a 15. és a 17. választókerület egyéni mandátumának sorsa. E szerint Lágymányost és Szentimrevárost dr. Rétvári Bence (Fidesz-KDNP), Kelenvölgyet, Őrmezőt, Gazdagrétet, Sasad-Sashegyet pedig dr. Kupper András (Fidesz-KDNP) képviseli az új Parlamentben. Albertfalva és Kelenföld képviselőjéről a választók április 25-én, a második fordulóban döntenek. Az első helyen jelenleg dr. Simicskó István (Fidesz-KDNP), a második Molnár Gyula (MSZP), a harmadikon pedig Diószegi Ernő Endre (LMP) áll.

A vasárnapi választást megelőző napokban választókerületenként televíziós vita zajlott a jelöltek között. A vitámsorokban az MSZP, az LMP és a Jobbik képviselői ütköztették álláspontjukat, a Fidesz-KDNP jelöltjei nem éltek ezzel a lehetőséggel. Valamennyi választókerület vitája kulturáltan, gyakorlatilag indulatoktól mentesen zajlott. Kiderült, hogy jócskán vannak közös pontok az egyes pártok kerületet érintő terveiben, azonban az ország ügyeit illetően már jóval több a nézetkülönbség. A kerület megoldandó problémái közé sorolta szinte valamennyi jelölt a közlekedésfejlesztést, amely nagyban függ a metróberuházás menetétől. Mindenki szívesen növelné a kerületi zöld felületeket és kiemelt figyelmet szánna a közbiztonságra.

Sorok a szavazó-helyiségek előtt

Április 11-én már a délelőtti órákban is sokan voltak az utcán, 11 óráig a választásra jogosultak mintegy egynegyede leadta voksát. A Bocskai Úti Általános Iskolában szavaztak azok, akik nem a kerületben laknak, de valamilyen okból itt adták le voksukat. Mivel egyetlen szavazókör fogadta az összes ilyen választót, volt hogy egyszerre több százan zúdultak a szavazókörre, az általános várakozási idő többszörösét kellett sorban állással



dr. Rétvári Bence

tölteni. Emiatt, valamint a fővárosban még néhány helyen történt hasonló eset miatt az Országos Választási Bizottság nem zárta le a választást, így a kampánycsendet is meghosszabbította. A döntés jogszerűségét sokan vitatják.

Novák Előd, a Jobbik országos alelnöke lapunknak az eredményükről elmondta: köszönik a választók bizalmát, amelynek hála országosan megduplázták szavazataikat a tavalyi, rendkívül sikeres EP-választások eredményéhez képest. Azonban míg a 19 megye összesített



dr. Kupper András

eredménye alapján most a második helyen végeztek, addig Budapesten csak a negyedik lettek. – Ennek okát jó részt abban látjuk, hogy országos kamányunk, üzeneteink nem adtak választ a *Demsky Gábor* sújtotta főváros speciális gondjaira. Ezért az önkormányzati választásokra a Jobbik újbudai szervezete helyi programmal és kiadványokkal készül – magyarázta Novák Előd.

Bajomi Iván, az LMP 17. választókerületi képviselőjelöltje szerint a közvélemény-kutatók által becsültnél jóval több szavazatot kaptak az LMP képviselői. Kifejtette, eszerint lesz egy olyan párt a Parlamentben, amelyik arra törekszik, hogy az ország politikai légköre javuljon, hogy konstruktív viták jöjjenek létre. Ha a helyi eredményeket nézzük, elmondhatjuk, hogy az LMP képviselői nagyon jól szerepeltek az első fordulóban Újbudán.

Kelenföld-Albertfalván még minden nyitott

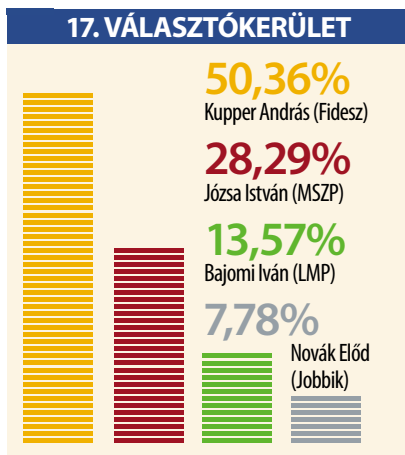
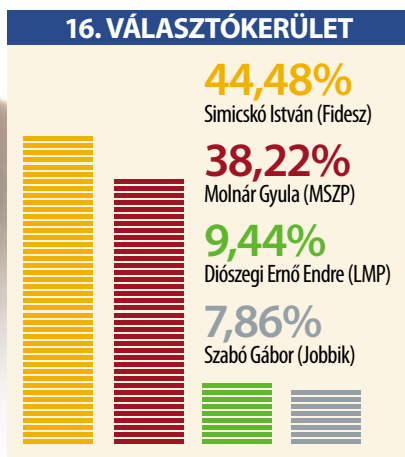
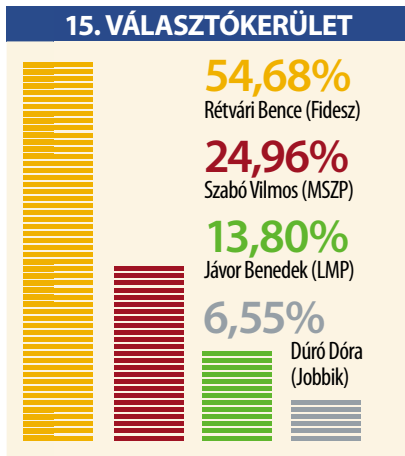
Az MSZP képviselőjében induló Molnár Gyula csaknem kétszer annyi szavazatot kapott a százalékok tükrében, mint saját pártja. De a vezetéshez ez sem volt elég: Simicskó István (Fidesz-KDNP) több mint hatszázalékos előnnyel nyerte az első forduló.

– Az emberek jelentős többsége úgy döntött, hogy a változásra szavaz. Gratulálók azoknak, akik akár listán, akár egyéni-ben megnyerték a választást – nyilatkozott Molnár Gyula, a 16. választókerület MSZP-s képviselőjelöltje. – Kérdés, hogy Albertfalvának és Kelenföldnek milyen képviselője lesz, hogy lesz-e olyan képviselője, aki a Magyar Köztársaság Parlamentjében az ő érdekeit képviseli. Azt kérem mindenkitől, hogy a következő napokban ezt mérlegelje. Az április 25-i második fordulóig szeretnék leülni Simicskó Istvánnal egy vitára, amelyből kiderül, ő mit gondol ennek a választókerületnek a jövőjéről.

Dr. Simicskó István viszont azt közölte, nem most van itt a vita ideje, hiszen Molnár Gyula az előző négy évben vitakozhatott volna az MSZP-s kormánnyal a megszorított intézkedéseikről. Mint mondta, a második forduló után szívesen megtárgyalja a polgármesterrel a kerület előtt álló feladatokat.

Két elsőfordulós Fidesz-győzelem

A 15. és a 17. választókerületben már az első fordulóban mandátumot szereztek a Fidesz-KDNP képviselőjelöltjei, dr. Rétvári Bence és dr. Kupper András. – Fanatikus az eredmény, az egyéni körzetek kétharmadában első körös Fidesz-KDNP



Adatok a www.valasztas.hu-ról

győzelem született – mondta dr. Kupper András. – Ilyen még nem volt a demokratikus Magyarország választásainak történetében. A Fidesz bizalmat kapott a szavazóktól, ami óriási felelősséget jelent. Sok munkát, kitartást, figyelmet igényel, hogy ezt a bizalmat megsszolgáljuk.

Újbudán az országos átlagot eltérően az LMP jelöltjei jobb, a Jobbik jelöltjei pedig rosszabb eredményt értek el. Az MSZP mindegyik választókerületben második lett, a Fidesz a háromból két körzetben győzött. Az, hogy a 16-os körzetet ki képviseli a Parlamentben még nem, az viszont már az első forduló után eldőlt, hogy a Fidesz-KDNP egyedül alakíthat kormányt.

Vincze – Pindroch



Ahogy egész Magyarország, úgy Újbuda minden polgára is együtt érez a lengyel néppel és osztozik gyászában.





A POLGÁRMESTERI HIVATAL ÜGYFÉLFOGADÁSI RENDJE:

Hétfő: 13.00–18.00-ig
Szerda: 08.00–16.00-ig
Péntek: 08.00–12.00-ig

A POLGÁRMESTERI HIVATAL ÜGYFÉLSZOLGÁLATÁNAK FÉLFOGADÁSI RENDJE:

Hétfő: 08.00–18.00-ig
Kedd: 08.00–18.00-ig
Szerda: 08.00–18.00-ig
Csütörtök: 08.00–18.00-ig
Péntek: 08.00–16.00-ig

Telefonszám: 372-4500

Honlap: www.ujbuda.hu

KIHELYEZETT ÜGYFÉLSZOLGÁLATI ÉS OKMÁNYIRODÁK

■ Eleven Center, Rétköz u. 7.
Nyitva: hétfőn 15–19, kedden 9–13, szerdán 14–18, csütörtökön 14–18, pénteken 9–13 óráig.
Telefon: 248-0777, 248-0778.

ÜGYFÉLSZOLGÁLATOK

(okmányügyintézés nincs)
■ Kardhegy u. 2. Nyitva tartás: hétfőn 9–12, szerdán 14–17 óráig. Tel.: 424-5363.
■ Fehérvári út 182. Nyitva tartás: hétfőn 14–17, szerda 9–12 óráig. Tel.: 372-3497.

BM KÖZPONTI OKMÁNYIRODA

■ Fehérvári út 83. Nyitva tartás: hétfőtől csütörtökig 8.30–16, pénteken 8.30–13 óráig. Tel.: 371-1324.

IFJÚSÁGI TANÁCSADÓ-IRODA

Bántalmazott, erőszak áldozatává vált, krízishelyzetben lévő gyermekek és felnőttek számára készenléti telefon éjszaka, valamint a hétvégi, illetve ünnepnapokon. Tel.: 06/30/459-5090.

KATASZTRÓFAVÉDELME

Katasztrófahelyzetekben Újbuda Önkormányzata Polgári Védelmi Kirendeltsége segítséget nyújt. Zóldsám: 06/80-630-600 (éjjel-nappal), ügyelet: 06/1-318-2218 (éjjel-nappal), kirendeltség: 06-1-385-0078 (munkaidőben).

Képviselői fogadóórák, programok

FODOR VINCE (MDF) alpolgármester. Alpolgármesteri fogadóóra: minden hó harmadik hétfőjén 15–17 óráig a XI. kerületi Önkormányzat Polgármesteri Hivatal (Zsombolyai u. 5.) III. emeleti 307-es tárgyalójában. Bejelentkezés az alpolgármesteri fogadóórára az Igazgatási Csoportnál személyesen, vagy telefonon a 372-4577 számon.

HAJDU LÁSZLÓ önkormányzati képviselő fogadóórájára telefonos egyeztetés alapján lehet időpontot kérni. Telefonszáma: 06/30/817-2303.

DR. JÓZSA ISTVÁN (MSZP, 17. VK.) április 29-én (csütörtökön) 17 órakor tartja fogadóóráját, a Kaptárkö u. 8. sz. alatti helyiségben.

JUNGHAUSZ RAJMUND (FIDESZ) képviselő minden hónap első péntekén 17–18 óráig tartja fogadóóráját az Őrmezői Közösségi Házban (Cirmos u. 8.). Tel.: 06/70/9424-624. E-mail: junghausz.rajmund@fidesz.hu.

DR. KUPPER ANDRÁS (FIDESZ) képviselő minden hónap első keddjén 17 órakor tartja fogadóóráját a kerületi Fidesz gazdagréti irodájában, a Regös utca 13.-ban.

LAKOS IMRE (SZDSZ) alpolgármester. Alpolgármesteri fogadóóra: minden hónap harmadik szerdáján 16–17 óráig a Polgármesteri Hivatalban (Zsombolyai u. 5.). Erre bejelentkezés az Igazgatási Csoportnál személyesen, vagy a 372-4577-es telefonszámon lehet. Önkormányzati képviselői fogadóóra: minden hónap utolsó szerdáján 17 órakor az Albertfalvi Közösségi Házban.

MOLNÁR GYULA (MSZP, 16. VK.) országgyűlési képviselő április 22-én 17–18

Újbudán sokfelé lehet válogatva gyűjteni a szemetet

Házhoz megy a szelektív hulladékgyűjtő

Egyre több kereszteződésnél vagy park szélén lehet látni szelektív hulladékgyűjtő konténereket, ahova a környéken lakók kidobhatják az újrahasznosítható háztartási hulladékot. Vannak olyan cégek is, amelyek már a társasházakhoz is kirakják kukáikat, és onnan gyűjtik össze a szétválogatott szemetet. Ez nemcsak hosszú távon jó, de közvetlen hasznót is hoz a lakóknak.

Újbudán a lakók egyre több helyre tudják vinni a szétválogatott hulladékot: már nem csupán a mintegy negyven hulladékgyűjtő szigeten, hanem sok társasházban is be lehet dobni a szemetet a különféle színű kukákba. Az így összeszedett hulladék nagy részét újra tudják hasznosítani, ami egyrészt gazdaságos megoldás, másrészt kíméli a környezetet.

A Fővárosi Közterület-fenntartó a kerület több mint negyven pontján tart konténereket, évek alatt fokozatosan bővült a hálózat. Ide papírt, fémdobozt, üveget és PET-palackot (üdítőitalos műanyag palackot) lehet bedobni. A kerületben működik egy hulladékudvar a Bánk bán utcában, ahová hétfőtől szombatig az előbb felsorolt anyagon kívül egyéb, akár veszélyes hulladékot is el lehet vinni, például fáradt olajat, akkumulátort, illetve fénycsövet. Ráadásul mindezért még fizetni sem kell. Persze ez nemcsak a lakóknak jó, hanem a cégnek is: a szétválogatott és újra felhasználható hulladékra napjainkban már komoly kereslet van, az alapanyagot jó pénzért el lehet adni.

A statisztikák azt mutatják, hogy a lakosság – még ha lassan is – kezd rászokni

a szelektív gyűjtésre: az elmúlt években folyamatosan nőtt a válogatva begyűjtött és újrahasznosított lakossági szemét aránya. Ez nem pusztán a környezet védelme szempontjából fontos, de az emberek pénztárcáját is kíméli, kevesebb lesz ugyanis a „hagyományos”, ömlesztett szemét, aminek elszállításáért mindenkinek fizetni kell.

Már nem csupán a kerületi hulladékudvarba vagy a hulladékszigetekre lehet elvinni a szemetet, mivel több kerületi otthonhoz házhoz megy a szelektív konténer. Éppen Újbudán próbálták ki például először az országban azt a módszert, amellyel a panelházak szemétdobóiban lehet válogatva gyűjteni a hulladékot. Emellett többfelé látni társasházak kapujánál vagy a lépcsőháznál a hagyományos mellett új, színes szelektív kukákat is.

Az egyik ilyen gyűjtéssel foglalkozó cég, az Asco Hungária Kft. stratégiai igazgatója, Nagy Zita kérdésünkre elmondta, hogy cégük jelenleg valamivel több mint harminc kerületi társasháztól gyűjti be a szelektív hulladékot. Ez sokkal kényelmesebb a lakóknak, mert nem kell elvinni a hulladékszigetig a szemetet. Bár a cég ezért pénzt kér, a lakóknak mégis megéri, mert ha a hulladék egy részét különválogatva gyűjtik, akkor nagyjából harminc százalékkal kevesebb vegyes szemetet dobnak a normál kukákba, így összességében kevesebbet kell fizetni a szemétszállításért. A cég, hasonlóan más vállalkozásokhoz, kérésre máshova is letesz szelektív gyűjtőket. Idehaza egyébként leginkább a papírt és a PET-palackot tudják feldolgozni. A papírból újra papírt



gyártanak, míg a műanyag palackot apróra darálják, és műanyag szálát készítenek, vagy az egyre fejlettebb technológia révén újból palackot öntenek.

Segít a szemét válogatott gyűjtésében Újbuda Önkormányzata is. Egyrészt pályázaton lehet nyerni vissza nem térítendő támogatást, hogy a házak kukákat, tárolókat tudjanak venni a válogatott gyűjtéshez, vagy éppen a szállítás költségére igényelhetnek pénzt. A Polgármesteri Hivatal Környezetvédelmi Osztálya pedig várja azok jelentkezését, akiknek a közelében nincs hulladékgyűjtő sziget, mivel „házhoz menő” hálózatot épít ki, ha arra van igény.

(G.P.)

Komposztálásra buzdít az Önkormányzat

Sokan örülnek az ajándékkeretnek

Újbuda Önkormányzata a Zöld Újbuda Programban újabb környezetvédelmi akciót kezdeményezett: a több szempontból is káros avarégetés helyett a komposztálást szeretné népszerűsíteni, hiszen így nemcsak a környezetet kíméljük, de saját termésünket is gazdagíthatjuk, méghozzá ingyen. A cél érdekében 500 komposztáló keretet ajánlottak fel a kertés vagy társasházban élő kerületieknek, akik egy rövid előadáson tájékozódhattak a hatékony módszer részleteiről.

A tavaly indult kezdeményezés sikerét jól mutatja, hogy már az első felhívás alkalmával rengeteg lakó jelentette be igényét a komposztáló keretekre. A kerület köztisztaságáért felelős Újbuda Prizma Kft. telephelyén tartott programnyitón Fodor Vince alpolgármester beszédében elmondta, az Önkormányzat eddig avarégetési rendelettel igyekezett szabályozni a kerti hulladék megsemmisítését, de mára bebizonyosodott, hogy a légszennyező módszer elavult, a levelek, gallyak elszállítása pedig felesleges költségeket jelent. – Arra szeretnénk ráébreszteni mindenkit – jelentette ki –, hogy a komposztálással nemcsak környezetünket védjük, de tápláljuk a talajt és pénzt is megtakarítunk.

Az önkormányzati programra, amely a Corvinus Egyetem Kertészettudományi Kar Talajtan és Vízgazdálkodás Tanszéke, egy barkácsruháház, egy bevásárlóközpont és a Prizma Kft. együttműködésével valósult meg, nem csupán a kertés házban élők



Kiosztják a komposztáló kereteket

jelentkeztek. Számos társasház lakóközössége és köztisztviselő is úgy döntött, megkezdje a házi komposztálást. Az akcióban részvevőknek Újbuda Önkormányzata ingyenesen két komposztáló fatermetet ad át, cserébe pedig csak néhány szabályt kell betartaniuk. Az átvevőnek öt évig rendeltetészerűen kell használnia a keretet, a hatodik évtől már a tulajdonába kerül. További feltétel a Kertészeti Egyetem komposztáló előadásán való részvétel, valamint napló vezetése, amely egy év elteltével összegzi a komposztált lomb mennyiségét és a projekt eredményességét.

Az első keretek átadásakor az is elhangzott, hogy hazánkban egy ember évente körülbelül 300 kiló hulladékot termel, amelynek nagyjából egyharmada szerves anyag, ami komposztálható. A

komposztálás tehát jó lehetőség arra, hogy műtrágya vásárlása helyett biotrágyával tápláljuk földünket, így a kerti hulladékot sem elégetni, sem elszállítani nem kell.

Tilos a komposztba dobni állati maradványt, szervesetlen anyagot, út menti poros fűvet, valamint trópusi növényeket, citrusféléket. Ez utóbbi ugyanis megzavarja kontinentális éghajlatunk mikroklímáját. A lakosság szemléletváltására is szükség van. Az összegyűjtött növényi hulladékot ugyanis fogatni, locsolni kell, hogy aztán 6–8 hónap után jó minőségű humuszt kapjunk. Az akció nyilvános bemutatására kerületi kisiskolások is meghívást kaptak, akik az ajándékba kapott alma elfogyasztása után a csutkát már a komposztáló keretbe dobták.

T. D.

A FÖLD NAPJA ÚJBUDÁN A BIODIVERZITÁS ÉVÉBEN

FENEKETLEN-TÓ

9.00 órától 12.15 óráig

- „Madarat tolláról” – madárgyűrűzés – Magyar Madártani Egyesület
- Zseblabor – vízvízsgálat – Magyar Környezeti Nevelési Egyesület
- Ijászat – Vágó Endre
- Horgászni jó! – a Feneketlen-tó élővilága – Feneketlen-tavi Horgászegyesület
- Népi mestersegek – Kemencelángos-sütés
- Lovaglás
- Állatsimogató
- Elsősegélynyújtás gyerekeknek – Magyar Vöröskereszt
- Energiakaland – energiatudatosságra nevelés E.O.N aktivistái: Venczel Éva.
- Egészségesen a mentőautóban – Magyar Resuscitatio Társaság

TIT STÚDIÓ

9.00 órától 12.15 óráig

- WWM Stúdió kézműves-foglalkozás – előadó: W. Wieger Mariann
- Puli kuckó – Közel a természethez – Magyar Környezeti Nevelési Egyesület
- KOMPOMATA – Komposztálás – HuMuSz Egyesület
- Alkalmazkodó állatok – Állatbemutató – Tóth Gábor
- Madarak emberközelben – Kertész Dezső

- Gombakavalkád – Auer Péter
- Virágkö(l)tészet – Roskó Gábor
- Tobozmanó és csuhébáb – Roskóné Mogyorósi Mária
- Elsősegélynyújtás-tesztmegoldások iskolásoknak
- Te vagy jelen, te tudsz segíteni – Újraélesztés – Verőné Jámbor Noémi
- Óvodásziget – környezeti játékok gyermekeknek Hétszínvirág Óvoda óvoda-pedagógusai
- Füben-fában orvosság – számítógépes ismeretterjesztő játék feladatokkal
- Gyógyteafőzés és -kóstoló, gyógy-növény-bemutató, Iván Lászlóné
- Salátabár – Pintér Szilvia
- Kutyatartás egészségesen – dr. Gyurcsó Adrienn állatorvos
- Ha az ásványok beszél-ni tudnának – Ásványbemutató, Hartman Béla



óraig tart fogadóórárt az MSZP kerületi irodájában (Mérnök u. 40.).

DR. RÉTVÁRI BENCE (FIDESZ, 15. VK.) országgyűlési képviselő minden hónap első és harmadik csütörtökén tartja fogadóóráját 17–18 óráig a KDNP-irodában (Karinthy F. út 9.). Ha szeretne rendszeres, elektronikus képviselői hírlevelet kapni, küldjön egy e-mailt az ujbuda@fidesz.hu címre!

DR. SCHNELLER DOMONKOS (FIDESZ) önkormányzati képviselő minden hónap 2. és 4. hétfőjén tartja fogadóóráját 16–17.30 óra között a Bethlen Gábor Általános Iskolában (Bartók Béla út 141.).

DR. SURÁNYI ILONA (FIDESZ) önkormányzati képviselő minden hónap harmadik hétfőjén tartja fogadóóráját 16–18 óráig, páratlan hónapban a Dayka Gábor utcai Óvodában, páros hónapban a Zólyomi úti Óvodában. Tel.: +36/20/472-3137, e-mail: suranyiilona@t-online.hu.

AZ MSZP XI. KERÜLETI SZERVEZETÉNEK PROGRAMJA

Helyszín: Mérnök u. 40. Tel.: 204-2806, ez egyben a 16-os sz. országgyűlési választókerület választási irodája. Nyitva tartás: hétfőtől csütörtökig 10–17 óráig, pénteken 10–13 óráig
Állandó programok: Minden hónap első szerdáján 17 órától: Jogi, munkaügyi, munkajogi; adó, könyvvizetési és vállalkozási; lakásépítési, -vásárlási, -feltöltési ügyekben ingyenes tanácsadás.
15-ös sz. országgyűlési választókerület választási irodája. Helyszín: 1114 Bartók Béla út 19. (bejárat a Mészöly u. felől) Tel.: 466-6235. Nyitva tartás: csütörtökön 16–18 óráig.
17-es sz. országgyűlési választókerület választási irodája. Helyszín: 1118 Kaptárkö u. 8. Tel.: 247-1711. Nyitva tartás: hétfőn 16–19 óráig csütörtökön 16–19 óráig.

A XI. KERÜLETI FIDESZ PROGRAMJAI

Helyszín: Fidesz-iroda, Budafoki út 9–11. Tel.: 209-3439 vagy a 20/471-4972. Nyitva tartás: hétfőtől csütörtökig 10–12, pénteken 11–17 óráig. Minden hónap első és utolsó szerdáján 15–17 óráig munkaüggyel, tb-vel, gyeddel, gyessel, adózással, nyugdíjazással kapcsolatos tanácsadás. Dr. Oláh András ügyvéd ingyenes jogi tanácsadást tart kedden 15–17 óráig. Minden hétfőn 14 órától táplálkozási tanácsadás. Szeretetklub működik minden hónap 2. csütörtökén 10–12 óráig, ahová várunk minden korosztályt, nőket és férfiakat, ahol bármiről elbeszélgethetünk. Célunk, hogy segítségük egymást vidám hangulatban. Díjmentes lakáshitel és befektetési tanácsadás magánszemélyeknek hétfőnként 17–18 óra között, bővebb info www.kiado.hu. Időpont: Rozgonyi György pénzügyi tanácsadó 06/20/958-6769. Minden szerdán 10 órától kismamatorna „Kötődően nevelő” anyukák részére.

SZDSZ-ÉRTESÍTÉS

Az SZDSZ Ecsed utcai székházának új telefonszáma: 788-6695.

MDF-HÍREK

Az MDF XI. kerületi irodája (Bartók B. út 61. bejárat a Fadrusz u. felől) hétfőn és szerdán 15–18 óráig tart nyitva. Ugyanitt, dr. Tóth László ingyenes jogi tanácsadást tart minden hónap első és harmadik hétfőjén, 16 órától, amíg érdeklődő van. Az MDF honlapjának címe: <http://www.mdf-budapest.hu>.

A KDNP PROGRAMJAI

Látogassa meg az Országházat! Dr. Rétvári Bence vezetésével parlamenti látogatást szervezünk. Jelentkezni lehet a Karinthy Frigyes út 9. sz. alatti irodában. Tel.: 209-0474.

MIÉP-HÍREK

A MIÉP XI., Bartók Béla út 96. alatti irodája szerdán 9–19, csütörtökön 9–12 óráig tart nyitva. A Magyar Fórum régebbi számai ingyen elvihetők. Szerdánként 10–12 óráig dr. Csigi Zsolt ügyvéd ingyenes jogi tanácsadást tart. Előzetes egyeztetéssel Kerekes Péter (20/5129-001) lelkisegély-tanácsadást, önvédelmi és jógaoktatást, Szalkai Péter (20/3768-468) fogyasztóvédelmi tanácsadást tart fogyasztóknak és nem-fogyasztóknak.

JOBBIK-KAPCSOLAT

A Jobbik Magyarorszáért Mozgalom XI. kerületi szervezete várja sorába az igazi rendszerváltozásért tenni is kész hazafiakat. A Villányi út 20/A alatti pártiroda hétköznap 9–17 óra között van nyitva (telefonszám: 365-14-88), itt ingyen kapható a Jobbik tájékoztató kiadványa is.



Már több ezer szavazat érkezett a Gomba-tervekre

A jövőt ma kell elkezdni építeni

A következő évek egyik legnagyobb kihívása a városrendezés és -építés tekintetében a közösségi terek létrehozása, újraélesztése lesz Újbudán is. Fontos, hogy körültekintő, megfontolt átalakításokat és beruházásokat végezzünk a kerületben, olyanokat, amilyeneket Újbuda Önkormányzata tett az elmúlt években. Csak közép- és hosszú távon lehet életet lehelni a kiürülő újbudai terekre.

A középgeneráció még emlékszik gyermekkorából arra, amikor az akkoriban bekerítetlen játszótérek igazi agorák voltak: a házak mellett, a Fenekeetlen-tónál napközben a kismamák a gyerekekkel és a nyugdíjasok népesítették be a parkokat, esténként pedig megjelentek a fiatalok, és sokszor késő éjszakáig beszélgettek a padokon. Ugyanez a generáció középiskolásként a „Móriczon” találkozott iskolába menet, ott múltatták az időt tanítás után, onnan kísérték haza a fiúk a lányokat végig a „Bartókon”. Meg-megálltak, nézték a kirakatokat, fagyiztak, ittak egy üdítőt, vagy éppen bevásároltak, ha a szüleik ezzel bízták meg őket. Az utcák, a terek helyek voltak, nem pedig útvalnak, amelyeken eljuthatunk A pontból B-be autóval, gyalog vagy tömegközlekedési eszközzel.

Ez nem egyszerű nosztalgia, csak éppen a kerületet járva nap mint nap tapasztalhatjuk, hogy utol kell érünk a közösségi terek fejlesztésével a várost, mert ha nem vigyázunk, behozhatatlan hátrányba kerülünk. A legendás Skála he-

lyén felépült az Allee, és noha voltak, akik azt mondták, hogy azt a bizonyos hangulatot nem lehet újratelepíteni, ma mégis látszik, hogy ez az új bevásárlóközpont közösségi térként is üzemel. A fiatalok inkább itt találkoznak, mint a téren, iskola



után ide mennek, és ide érkeznek a szülők is késő délután bevásárolni, napközben pedig az üzletekbe ülnek be szívesen a kávézóba. A bevásárlóközpontok azonban sokszor elszívják az utca, a kávézó, éttermek forgalmát, elveszi a terektől a közösségi létet, és így közlekedési csomóponttá változnak, ahelyett, hogy a Móricz vagy a Kosztolányi a mostani generációknak is azt jelentené, amit a korábbiaknak. Ki kell találnunk, milyen funkciók jelenhetnek meg az esetlegesen elköltöző boltok helyén, és hogyan kell megújítani a tereket úgy, hogy ne csak átrohanjunk rajtuk, de érdemes legyen megállni, leülni is néhány percre.

Különösen fontos, hogy a kerület szívének új értelmet találjunk. Ha nem lépünk, akkor a Móricz Zsigmond körtér és a Bartók Béla út gyalogosforgalma tovább csökken, amikor megindul a metró. A körtér pedig olyan átjáróházzá válhat, mint a Moszkva

tér: Buda szívében, funkció nélkül, kopot-tan. Újbuda Önkormányzata évek óta azt szeretné, ha Buda kulturális főutcája lenne a Bartók Béla út, ahol galériákba, kávézóba, kávéházakba lehet betérni az arra járóknak. A téren pedig újra felépülne a Gomba számos közösségi szolgáltatással.

A Gomba helyrehozatala nem egyszerű feladat. Elsőként a tulajdonjogot kellett a kerületnek megszereznie a Fővárosi Önkormányzattól. Ez 2008-ban hosszas tárgyalások után sikerült, és akkor kezdődhetett a pályázat az újjáépítésre. Ma már nehéz elhinni a lepusztult, graffitivel csúfított épületről, hogy építészettörténeti mérföldkő, amely műemléki védelem alatt áll. Csak úgy lehet megváltoztatni az épületet, hogy ne veszítse el karakterét, jellegzetességeit. Eredeti funkcióját tekintve viszont a Gomba egy forgalmi épület, az Önkormányzat

szerint azonban ennél jóval több lesz, amikor újjáépül. Ezért nem egyszerűen helyrehozzák, hanem kibővítik, és kissé modernizálják is. A műemlékvédelem persze mindig szigorú kereteket szab, és gyorsan kiderült, az épület lényegében csak a föld alatt lehet bővíteni. Mégis inspiráló volt az a sok és jó színvonalú pályázat, amelyet az építészirodák beküldtek, számos ötletet láttunk, amelyet hasznosítani is szeretnénk a végleges tervben.

A Gomba akkor lehet közösségi tér, ha lesz benne kávézó, ha megépül a kerületi információs pont, ahol minden arra járónak felhívhatják a figyelmét a környékbeli galériákra, múzeumokra. Innen lehet majd elindulni a felfedezőútra a kulturális városközpontba. Ezt a teret kell megalkotnia a nyertes pályázónak. Újbuda polgárai szavazhatnak arról, hogy a két Gomba-terv közül melyiket látnák szívesebben a körtéren, az önkormányzati testület pedig végső döntését a szavazatok figyelembevételével fogja meghozni. Jövőre felépül Újbuda régi-új büszkesége, és mire a metró megindul a kulturális városközpont is benépesülhet. A következő lépésben pedig tovább kell nyitnunk a teret: a Fenekeetlen-tó környékét és a parkot kell rendbe hoznunk. Ennek első feltétele, hogy

a Budai Parkszínpad és a Fenekeetlen-tó tulajdonjogát – a Gombához hasonlóan – megkapjuk a Fővárosi Önkormányzattól. Ezzel sikerül majd egy olyan pihenőparkot is kialakítani, ahol tavasztól őszig szabadtéri programokat lehet szervezni. És néhány száz méteren – bőven sétatávolságon belül – eljuthatunk a galériáktól, a kávéházaktól a park csendjéig, a tóig vagy az étteremig. Újbuda idejében felismerte azokat a kihívásokat, amelyekre a város átalakulása miatt válaszokat kell találnia, és hozzá is látott megoldásokhoz. A kerület gazdasági stabilitását a válság ugyan nem rengette meg, de annak az egyes családoknál érezhető hatását az Önkormányzat enyhítette. A mi kerületünk belső, legszebb része nem



válhat alvóvárossá. Viszont egyike lehet a főváros azon részeinek, ahol érdemes tenni egy hosszú sétát, ahol biztonságos, de pezsgő és izgalmas élet költözik az új központba. Továbbra is várjuk szavazataikat, amelyek alapján eldől, hogy melyik Gomba-terv valósuljon meg a Móricz Zsigmond körtéren. Hiszen az Önök véleménye határozza meg a város fejlődési irányát. Újbuda Önkormányzata (Részletek: www.ujbuda.hu)

Kutyajó fesztivál

Mama-gyerek szépségverseny
Családi sportversenyek
Varázslatos meseország
Újbuda könyvvásár
Nyári utazások vására
Suzuki plusz focikupa
Zene, tánc a színpadon
Szépségkúra smink tanácsadással
Autóshow

EBATLON
VIDÁMPARK
60+ PROGRAMOK
EGÉSZSÉGSZIGET

Családi hétvége a Bikáson

2010. május 15.–16.

Bikás Park (a Tétényi út, a Bártfai utca és a Vahot utca háromszögében)

Érdekes és hasznos nyeremények várják a résztvevőket!
A belépés ingyenes!

Hosszabb nyomvonal

A Fehérvári útig építik tovább az 1-es villamost?



LÁGYMÁNYOSI HÍD: Az 1-es villamos végre átjön Újbudára

Bár a közeljövőben nem éri el az 1-es villamos vonala az Etele teret, a legújabb tervek szerint mégsem csak a Budafoki útig, hanem a Fehérvári útig hosszabbítják meg a pályát. Így a 47-es villamosról át lehet majd szállni a Lágymányosi hídon át a Hungária körúton közlekedő járatra.

Újbuda szempontjából kedvező döntést hozott a Főpolgármesteri Kabinet. A Fővárosi Önkormányzat legfontosabb testülete úgy határozott, hogy átdolgozza az 1-es és a 3-as villamos továbbépítésének tervét. Az első ütemben a 3-as villamos pesterzsébeti szakaszát mégsem hosszab-

bítanak meg, viszont az elképzelések szerint az 1-es villamost nemcsak a Budafoki, hanem a Fehérvári útig építenék tovább a mostani végállomásától, a Lágymányosi híd pesti hídfőjétől. A legújabb javaslat szerint ugyanakkor egyelőre nem vennék új, alacsonypadlós villamosokat az 1-es vonalára, hanem a régieket használnák tovább.

A villamoshálózat fejlesztéséhez uniós támogatást szeretne nyerni a főváros, ezt a kormány is támogatja: tavaly nyáron úgynevezett kiemelt nagyprojektté nyilvánította a beruházást. Akkor még azzal számoltak, hogy több mint 30 milliárd forintot támogatást kapnak Brüsszeltől, idén

márciusban azonban úgy döntött a Fővárosi Közgyűlés, hogy átdolgozza a tervet, és ezért haladékat kér a Nemzeti Fejlesztési Ügynökségtől a pályázat szerződéskötésére. A 3-as villamos meghosszabbítását elhalasztják, arról tovább egyeztetnek majd. Ezt egyébként támogatják a szakmai szervezetek is. A Városi és Elővárosi Közlekedési Egyesület például más nyomvonalon építené ki a vágányokat a jelenlegi pesterzsébeti végállomás és a ráckevei HÉV pályája között.

Mivel csökkenteni szeretnék a költségeket – így a fővárosnak is kisebb önrészt kellene biztosítania az uniós támogatás mellé –, egyelőre nem vásárolnak új villamoskocsikat sem az 1-es, sem a 3-as vonalra: ezzel több milliárd forintot lehet „megspórolni”. Cserébe viszont nem csupán a Budafoki útig hosszabbítják meg az 1-es villamos vonalát.

A Budafoki útra tervezett ideiglenes végállomást már eddig is sokan bírálták. Egyrészt a kiépítés közel egymilliárd forintba került volna, ráadásul a környéken nincs jelentős tömegközlekedés, így tulajdonképpen a semmibe ért volna véget a pálya az ideiglenes végállomásnál. Ha azonban a Fehérvári útig vezetnék tovább, egy újabb ponton érne össze a budapesti kötőpályás hálózat. Az igazi cél persze az lenne, ha az Etele térig járna a villamos, de az eddigi tervekhez képest ezt az útját is komoly sikernek lehet nevezni.

A végleges döntés előtt a főváros még egyeztet a szakmai szervezetekkel és a Nemzeti Fejlesztési Ügynökséggel. Gyorsan kell lépni, mert a késéssel elúszhat az uniós támogatás. Tavaly még azt tervezték a szakemberek, hogy 2011-re elkészülhet az 1-es és a 3-as vonalának felújítása és meghosszabbítása. Azt még nem tudni, hogy mi az új határidő, ezért csak reménykedni lehet, hogy hamarosan már a Lágymányosi hídon is járni fog majd a villamos.

(gp)

Többen vehetik igénybe a szociális étkeztést

Júniusban korszerűsítik a Mérnök utcai közösségi konyhát

Újbuda Önkormányzatának egyik igen fontos szociális szolgáltatása a rászoruló kerületi lakosok számára biztosított szociális étkeztetés. Az ebben részesülők egy része az étkezdékben fogyasztja el az ebédet, mások ételhordóban hazaviszik. Veresné Krajcár Izabella, a területért felelős alpolgármester a szolgáltatás fejlesztéséről tájékoztatta lapunkat.

Az Egyesített Szociális Intézmények Mérnök utca 40. szám alatt működő szociális konyháját, valamint az étkezdét a közeljövőben teljes körűen akadálymentesítik és a főzőkonyhát is korszerűsítik. Az akadálymentesítéssel lehetővé válik, hogy a Mérnök utcai helyszínen a mozgásukban korlátozott polgártársaink is választhatóan a helyszíni ebédelés és az otthoni étkezés között. A felújítás pályázati és

önkormányzati forrásból valósul meg, mintegy 21 millió forint értékben. Az átépítés tervezett időpontja: 2010. június 16. – 2010. július 31. A munkálatok ideje alatt Újbuda Önkormányzata Egyesített Szociális Intézmények Kenderes utca 4. szám alatti részlegében folyamatosan biztosítható a helyben étkezés, és zökkenőmentesen megoldható a szociális étkeztetés igénybevevők számára a napi meleg étel elvitele is. A házhoz szállított szociális étkezés étel menüjét továbbra is az önkormányzat beszállító partnere, a Sodexho Kft. biztosítja. Az alpolgármester hangsúlyozta, hogy a szolgáltatásban részesülők kényelmét szolgáló felújítással korszerű és az eddiginél sokkal kulturáltabb körülmények teremthetők ezen a rendkívül fontos területen.

A munkálatok idejére Veresné Krajcár Izabella alpolgármester az ellátottak türel-

FŐVÁROSI HÍREK

Jövő februárra megújulhat a Március 15. tér és környéke, miután a kormány jóváhagyta a több mint másfél milliárd forintnyi uniós támogatást. A beruházás az április elején átadott új belvárosi főutcahoz kapcsolódik. A fő cél, hogy csökkenjen az autóforgalom az Erzsébet híd pesti hídfőjének környékén, és a gyalogosok, valamint a biciklisták használják a környéket. A rövidesen kezdődő építkezés során megújul a Március 15. téri park és a római romterület, a Contra-Aquincum. A parkolóhelyeket megszüntetik, a területet parkosítják. A piarista (korábban az ELTE) tömb földszintjén üzleteket és kávézókat alakítanak ki, a szerzetesrend tulajdonában lévő Piarista közt pedig megnyitják a gyalogosok előtt. Emellett a Szabad Sajtó úton, az Erzsébet híd pesti oldalánál zebrát építenek a Váci utca két oldala között az eddigi aluljáró vonalában.

Jövő tavaszra felújítják a Blaha Lujza tér egy részét. A volt sajtószékház helyén épített szálloda és üzletközpont beruházója állja a költségeket, miután sem a kerületi, sem a Fővárosi Önkormányzatnak nincsen erre pénze. A százmillió forintos beruházásban a tér nagyjából kétharmada, azaz ötezer négyzetméter újul meg. A nagyobb fákhöz nem nyúlunk, csak a környéküket szépitik, a kisebb fákat viszont csoportokba ültetik át, és ezeknek a „zöld szigeteknek” megemelik a talajszintjét is, hogy az emberek ne lépjenek a füves részre. A Főkert tapasztalatai szerint ugyanis a Blaha növényzetét folyamatosan letarolja a téren keresztülhaladó tömeg. Emellett húsz parkolóhelyet is megszüntetnek. A beruházó ugyanakkor azt ígéri, hogy az új épület parkolóházában az utcinál olcsóbban lehet majd tárolni a kocsikat. A tervet még jóvá kell hagynia a szakhatóságoknak, valamint a kerületi és a Fővárosi Önkormányzatnak.

Lapzártánkkor állította le a BKV a 41-es villamost Budafok és a kamaraerdei végállomás között a sorozatos kábellopás miatt. A villamosokat buszok pótolják, azt kérdésünkre sem közölte a BKV, hogy meddig. A közlekedési vállalat szerint azért kellett azonnal leállítani a szerelvényeket, mert az ellopott erősáramú kábelek miatt tűzveszély alakult ki. A BKV-nak évente több mint százmillió forintos kárt okoznak a kábeltolvajok, akik komoly szaktudással rendelkeznek és különleges szerszámokkal dolgoznak. A rendőrség egyelőre tehetetlen.

A tervezettnél egy héttel hamarabb elérte a Köztársaság téren épülő állomást a 4-es metró déli alagútúró pajzsa. Néhány hetes karbantartás után a szerkezetet továbbbontják, az utolsó állomás, a Keleti pályaudvar felé. A déli pajzsot pár hetes csúszással követi az északi, a két alagútépítő szerkezet ugyanis biztonsági okokból nem haladhat egymással párhuzamosan. A kivitelező Bamco cégcsoport abban bíz, hogy a déli pajzs már június második felében eléri a végállomást. Ha mindkét pajzs befejezi a munkát, kezdhetik elbontani a Szent Gellért téren a darukat, egyelőre ugyanis onnan szolgálják ki a pajzsokat. A 4-es metró alagútját 2007 áprilisában kezdték el építeni. Az eredeti ütemterv szerint egy éve már be kellett volna fejezni a munkálatokat. A mostani állás szerint 2013-ban utazhatunk majd először a 4-es metróon.

Több mint félmilliárd forintos uniós támogatást nyert a XI. kerületi Önkormányzat, hogy művésznegyedet alakítson ki Újbuda központjába. A Bartók Béla úton már korábban elkezdett munkához kapott támogatás Brüsszeltől a kerület. A pályázati anyag szerint a beruházás 2011 decemberében ér véget. A már elkezdett homlokzatfelújításon felül egyebek mellett kulturális galériákat, kávézókat alakítanak ki, és egy helytörténeti múzeumot is létrehoznak.

Jövőre kiépül a kerékpárkölszövő-hálózat a belvárosban. A pesti oldalon a Nagykörútig, valamint a budai rakpart térségében helyeznek el 300–500 méterenként tárolókat, ahonnan egy regisztrációs kártyával lehet majd kölcsönvenni a bicikliket – mondta Gyarmati Zoltán, a Parking Kft. ügyvezetője a Magyar Hírlapnak. Az első fél óra ingyenes lesz. A hálózat célja, hogy minél több ember hagyja a belvárosban kívül a kocsiját, és legalább a belső területeken használja a tömegközlekedést, vagy éppen a bérbicikliket. A kiépítéshez 900 millió forint uniós támogatásra pályázik az önkormányzati cég.

A BKV vezetése saját pénzből öt minibuszt vásárolt a mozgáskorlátozottak szállítására. Eddig csak három ilyen busza volt a közlekedési vállalatnak. Az új járművekben négy kerekesszékes és öt kísérő fér el. Előzetes megrendelésre, háztól házig szállítják az utasokat, két jegy árért. A Hamzsabégi úti buszgarázsnál tartott átadáson Szakály József, a Mozsákorlátozottak Egyesületeinek Országos Szövetségének főtákará köszönetet mondott a BKV vezetőinek, ugyanakkor hangsúlyozta, a törvények szerint már a teljes tömegközlekedési hálózatnak akadálymentesnek kellene lennie.

Sajtópert nyert Lakos Imre

Lakos Imre alpolgármester tájékoztatta lapunkat, hogy a Heti Válasz ellen sajtó-helyreigazítási pert indított, amelyet első fokon megnyert, és a bíróság az alábbi helyreigazításra kötelezte a Heti Választ: Lapunk 2010. február 10-i számában „Záródnak az ajtók – alakul a kormányközeli börtönválogatott” címmel és az internetes változatban is megjelent cikkünkben olyan hamis látszatot keltettünk, hogy Lakos Imre, Újbuda alpolgármestere ellen a XI. kerület Kopaszi-gát körüli ingatlanok értékesítése kapcsán büntetőeljárás zajlana, illetve meghallgatása mentelmi jogának fennállása miatt lenne későbbre várható. A valóságban ellene nem folyik büntetőeljárás, meghallgatására semmilyen minőségben nem került sor.

Tisztelt újbudai cégvezetők, üzletemberek!

A XI. kerület országos és fővárosi viszonylatban is olyan városrész, amely az átlagosnál jóval több feladatot jelent a biztonságunk és értéink védelmét ellátó rendőröknek. Ráadásul itt is tapasztalható az, hogy egyre nehezebb megtartani és motiválni azokat, akik ezt a szolgálatot vállalják. Éppen az egyre nehezebb körülmények és a méltó anyagi megbecsülés hiánya miatt a fiatal és tehetséges pályakezdő rendőrök szívesebben választják például a fővároson kívüli munkalehetőségeket.

Az idei költségvetés elfogadásakor az önkormányzat képviselő-testülete úgy döntött, az eredetileg tervezettnél 30 millió forinttal több forrást biztosít a kerületi rendőrség működéséhez a Biztonságunkért Alapítvány támogatásával. Tekintettel arra, hogy Újbuda közbiztonsága valamennyiünk érdeke, támogassák önök is ezt a célt!

Ha tehetik, áldozzanak arra, hogy gyermekeink biztonságban érjenek haza az iskolából, hogy a kerület utcáin parkoló autókban senki se tehessen kárt, hogy a parkokban, tereken nyugodtan pihenhessenek idősek és fiatalok, hogy rend és tisztaság jellemezze a kerület utcáit, és nem utolsósorban, hogy az



önök által vezetett gazdasági társaságok és intézmények közbiztonsági szempontból is zavartalanul működhesse-

Újbuda rendőrkapitánysága, a Biztonságunkért Alapítvány közreműködésével és az Önkormányzat anyagi támogatásával immár nyolcadik alkalommal rendezi meg a Szent György-napi Jótékonyági Bált. Arra kérem önöket, jöjjenek el és éljenek a lehetőséggel, tegyenek azért, hogy Újbuda biztonságos kerület legyen! Találkozunk a Danubius Hotel Gellért Gobelin termében, illetve a Gellért fürdő aulájában 2010. május 8-án 19.00 órakor! Kérem önöket, jótékony hozzájárulásukkal támogassák a kerületi rendőrség munkáját! Támogatási és részvételi szándékukat a +36/1-381-4310-es telefonszámon vagy a balazsn@budapest.police.hu címen jelezhetik.

dr. Kupper András
országgyűlési képviselő,
a XI. kerületi Fidesz-frakció vezetője

Közgyógyellátás

Emelkedtek a jövedelemhatárok

A közgyógyellátás esetében a jogosultsági jövedelemhatár egységesen – az életkortól és családi állapottól függetlenül – a nyugdíjminimum háromszorosára módosult, ez 2010-ben 85 500 forint. Az átmeneti segély, a helyi lakásfenntartási támogatás, a rendkívüli gyermekvédelmi támogatás esetében a rendeletben foglalt egy főre jutó jövedelemhatár 57 000 forintról 60 000 forintra, illetve a kiemelten rászorulóknak – a három vagy több gyermeket nevelők, a gyermeküket egyedül nevelők, az egyedül élő nyugdíjasok – esetében 62 700 forintról 64 000 forintra emelkedett. Újbuda képviselő-testülete ezzel a márciusi döntéssel a 2010. évi költségvetésében az eredetileg 739 millió forintra tervezett szociális támogatásokra fordítható forrásokat 35 millió forinttal megnövelte. A módosítás csaknem ezer ember, sok család megélhetési gondjait enyhítheti.

VIII. SZENT GYÖRGY-NAPI JÓTÉKONYSÁGI BÁL

2010. május 08. 19 óra
Danubius Hotel Gellért és Gellért Fürdő, 1111 Budapest, Szent Gellért tér 1.

Szeretettel várják Önt a VIII. Újbudai Szent György-napi jótékonyági bál házigazdái

Dr. Salgó László
ny. rendőr altábornagy, PhD, egyetemi docens
az Állam- és jogtudományok kandidátusa
az EUROPOL igazgatóhelyettese

Molnár Gyula
Újbuda polgármestere

dr. Balázs Norbert
Budapest, XI. kerületi Rendőrkapitányság
Kapitányságvezető

A bál védnökei:
Károlyfi László elnök, Bibék László, Fehér László, Hermányi Attila, Ivanics Lajos, Jelinek Gábor, Dr. Mamo Grum, kurátorok
Murányi József, Mycon Györgyné, Solyom Fekete Dóra, felügyelő bizottság, Bárkócs József, Perjes Gábor, alapítók
Szervező: Budapesti XI. kerületi Rendőrkapitányság, Biztonságunkért Alapítvány

A jótékonyági bál programjából : 19.00 Köszöntő, 20.30 A kerület rendőre díjátadás, 21órától a színpadon: Mága Zoltán hegedűművész és az Angyalok, Rippel fivérek , Erox - olasz dallamok, Salsa Fuerte latin táncok, Kirándulók zenekar magyar és külföldi világsláger, 23.30 tombola, tánc hajnalig. Információ a 381-4310 vagy a+3630 6193321 számokon. E-mail: balazsn@budapest.police.hu

Korszerűsítették a térfigyelőrendszert

Már 48 kamera ügyel a biztonságra



A közterületi bűncselekmények számát érezhetően visszaszorította az a 33 kamera, melynek képeit a közel egy éve működő újbudai Közbiztonsági és Bűnmegelőzési Centrumban éjjel-nappal figyelik.

A meggyőző eredmények alapján az Önkormányzat úgy döntött, érdemes továbbfejleszteni a rendszert: így ma már a közterületek és a rendőrök a kerület 48 pontján figyelik, mikor történik valamilyen jogsértő cselekmény. A térfigyelő-hálózatot a cfejlettebb technika és a gyors reagálású gépkocsik teszik még hatékonyabbá, amely a rendőrkapitány szerint jelentősen fokozhatja az emberek biztonságérzetét.

Újbuda Önkormányzata az Új Rend Újbudán Programban már két évvel ezelőtt megkezdte a térfigyelő-hálózat kiépítését, melynek eredményeként – az országban egyedülálló módon – ma egyetlen közbiztonsági centrumban működik az újonnan kialakított Integrált Térfigyelő Központ, a kerület saját közterület-felügyeletének diszpécserközpontja, a polgárőr és a településőr bázis, valamint a bűnmegelőzési centrum.

Az Önkormányzat a térfigyelő-hálózat hatékonyságának érdekében további 15 kamerát telepített a kerület neuralgikus pontjaira, de az adatátviteli rendszert is korszerűsítették. Az IP alapon működő kamerák nemcsak jobb minőségű, nagyobb felbontású képet adnak, de gyorsabban reagálnak a mozgásra is. A bázison működő három munkaállomáson így két rendőr és egy közterület-felügyelő 12 monitoron keresztül a nap 24 órájában ellenőrzi Újbuda frekvenciáltabb pontjait. A figyelőszolgálatot még egy mobilkamerával ellátott gyors reakálású járőrökcsi is kiegészíti, hogy bűncselekmény észlelése esetén mihamarabb a helyszínre érhessenek.

T.D.

HELYESBÍTÉS

Előző számunkban az „Újabb fákkal gazdagodik Újbuda” című cikkben helytelenül jelentettük meg *Vavrik Antal*, az MVM ERBE Energetika Mérnökiroda Zrt. vezérigazgatójának nevét. Vavrik Antaltól és olvasóinktól elnézést kérünk.

Szerkesztőség

Tehetségesek az újbudai gyerekek

Most matekban taroltak a Gárdonyisok

A Matematikában Tehetséges Gyermekért (MATEGYE) Alapítvány az idei tanévben is megrendezte a Zrínyi Ilona kétfordulós matematikaversenyt a 3-8. osztályos tanulók számára. A határon túli magyar fiatalok részvételével zajló területi és országos megmérettetésre a Gárdonyi Géza Általános Iskola is benevezett összesen 90 tanulóval, akik közös munkával elhódították a Leg-eredményesebb Iskola címet.

A '90-es évek elején Kecskemétről útjára indult Zrínyi Ilona-matematikaverseny körzeti szervezését mára a Neszmélyi úti Általános Iskola karolta fel, így 1993 óta Újbudán is több helyszínen bonyolítják le minden évben az iskolások rettegett tantárgyáról szóló megmérettetést. A Gárdonyiban azonban a jelek szerint nem vált hagyományosan mumussá a matekóra, hiszen az iskola mindent megtesz azért, hogy a diákok ne csak megtanulják, de meg is szeressék a számok világát.

Somogyi Zoltánné igazgatóhelyettes stílszerűen a matematika nyelvén fogalmazta meg eredményeik okát. – A titok a hármas számban rejlik: csapatmunka, felkészítő folyamat, és megfelelő feladatok. Az

egyenlet további három feltétele a gyerekek, a pedagógusok és a szülők együttműködése. Ha mindezekből csak egy is hiányzik, a példa nem megoldható.

A felkészítő munka oroszlánrészét vállaló Németh Józsefné matematikatanár azt is kiemelte, az intézményben igen komolyan veszik a tehetséggondozásra. Azt valljuk, hogy minden gyerek tehetséges valamilyen, így a mi dolgunk, hogy megtaláljuk azt a valamit, és minél több téma iránt felkeltsük az érdeklődésüket – mondta a pedagógus. Az iskolában a tanárok már az első perctől kezdve minden alkalmat megragadnak, hogy szórakoztatóvá tegyék ezt a félelmetesnek tűnő tudományt.

A kiemelkedő eredmények szolgálatában állnak a heti egyszer megtartott tehetséggondozó órák, melyek alkalmával a pedagógusok minden évfolyamban az átlagostól eltérő feladatokat végeztenek a tanulókkal. Ezek alkalmával általában kiütözik a tálum, de az is kiderül, kinek van szüksége segítségre. – Senki nem születik matematikusnak, viszont a feladatok megoldását mindenki meg tudja tanulni. Ehhez azonban sok törődés és személyes odafigyelés szükséges – vallja a tanárnő.

török

Nagy léptekkel halad az Andor utca felújítása

Május végére elkészül az Andor utca új szakasza, amely az M7-es autópálya és a Lágymányosi híd között teremt gyorsabb összeköttetést – mondta az MTI-nek Lakos Imre, Újbuda alpolgármestere. A mintegy két kilométeres útszakasz déli oldalának átadása után júniusban az eredeti, rossz állapotú Andor utcai szakasz felújítását kezdik meg. Az északi oldallal



várhatóan október végére végeznek. – A kivitelezés az ütemterv szerint halad, abban nincs csúszás – közölte Lakos Imre. A kiszélesített út mentén mintegy négyszáz fát, valamint cserjéket, bokrokat ültetnek, és csaknem tizenhatezer négyzetméternyi területet füvesítenek. A 2,5 milliárd forintos beruházás felét a főváros európai uniós pályázaton szeretné elnyerni, a döntés nyár végére várható. Az új tehermentesítő úton megszűnik az eddigi súlykorlátozás, azt a jövőben a 12 tonnás gépjárművek is használhatják. A korábbi tervek szerint hangfógó falak is épültek volna a társasházak és a tehermentesítő út közé, az új tervekben azonban ezek már nem szerepelnek. A beruházás részeként viszont vállalták, hogy kicserélik a környező házak lakásainak ajtóit és az ablakokat. Eddig 232 ablak- és 118 szakipari fal cseréjét végezték el, utóbbiakat az erkélyes lakásoknál.

PG

ORSZÁGGYŰLÉSI VÁLASZTÁS
II. FORDULÓ

LEGYEN ÖN
IS GYŐZTES!



Dr. Simicskó István 7 pontja Kelenföld és Albertfalva fejlődéséért:

1. Rendbe kell hozni a Kelenföldi Városközpontot és a Bikás-parkot!

2. Vissza kell állítani az albertfalvi rendőrörsöt!

3. Rendezni kell az Etele teret és a pályaudvart!

4. Fel kell éleszteni az albertfalvi piacot!

5. A zöld bank révén ki kell terjeszteni a panelfelújítási programot!

6. El kell hozni az 1-es villamost Újbuda központjáig!

7. Újra meg kell nyitni a Budai Gyermekegészségügyi Központot!

ÁPRILIS 25.

ÚJRA
FIDESZ!

SZAVAZZON ÚJRA DR. SIMICKÓ ISTVÁNRA A FIDESZ-KDNP JELÖLTJÉRE A 16. VÁLASZTÓKERÜLETBEN!

Molnár Gyula, MSZP

Tisztelt választópolgárok, kedves Albertfalván és Kelenföldön élő újbudaiaiak!



Az elmúlt 8 évben sokszor találkoztunk személyesen és a sajtón keresztül is, és úgy érzem, hogy a mondandómat, elképzeléseimet Önök mindig meghallották és megértették, ahogy én is az Önökét. Megértették a szándékaimat, megtapasztalták az Önök iránti elkötelezettségemet.

Április 11-én magyar honfitársaim arról már döntöttek, hogy az ország vezetését kire bízják. Tiszteletben tartom ezt a döntést, megértem, ha lelkiismerete szerint a többség így választott. Az első fordulóban Önök megtiszteltek szavazataikkal, és azt mondhatom, lényegesen több voksot kaptam, mint szocialista jelölt társaim szerte az országban.

Az eredmény azt jelzi, hogy Önök is jól tudják, miről szól a második forduló. Április 25-én Újbuda 16-os választókerületében arról kell döntenie a szavazóknak, hogy ki képviselje ezt a városrészt a Parlamentben: egy általam is elismert, tiszteséges politikus, aki vidéken lakik és csak a kampány időszakában jár Újbudán, egy messziről jött vendég, aki a mi helyi dol-

gainkat annyira nem ismeri, aki nem fogadta el felkérésemet egy nyilvános vitára sem. Vagy inkább képviselje Újbudát az, aki 16 éve áll Albertfalva-Kelenföld és 8 éve az egész kerület szolgálatában, aki itt él, itt dolgozik és itt lakik, akit jól ismernek az emberek. Ez most nem pártpolitikai döntés, ez a voksolás már az Újbudán élő emberek képviseletéről szól: a Parlamentben csak egy köztünk élő, helyi ember tudja, mire van szüksége a kerületnek.

Az elmúlt években Újbuda közbiztonsága javult, de tudom, hogy a biztonság

nem pusztán statisztika. A válságban kiálltam az emberek mellett, számos kompenzációt vezettünk be, hogy könnyítsünk a nehézségeken. 60+ programunkkal az idősebb generációnak új lehetőségeket teremtettünk. Az egészségügyi ellátásban Újbuda minta: felújított kórház, szakrendelő és háziorvosi rendelők várják a pácienseket. Országosan is egyedülálló, amit Újbuda a panelprogramban végrehajt, a sokmilliárdos panelfelújítás és ökoprogram folytatódik.

A szavazópolgár nem a pártok tulajdonosa. Választását motiválni lehet, a figyelmét rá lehet irányítani a fontos körülményekre, de a döntést ő egyedül hozza meg a fülkében. Ehhez képest mindegy, mit mond a matematika, mit mondanak a közvélemény-kutatók. Arra kérem Önöket, most is hallják meg üzenetemet: április 25-én menjenek el szavazni, tiszteljenek meg bizalmukkal. Válasszák Újbudát, válasszanak engem. Ismerjük egymást.



Molnár Gyula nagyrendezvények helyett az utcán beszélgetett a választókkal

Molnár Gyula

Simicskó István, Fidesz-KDNP

Tisztelt Kelenföldi, Albertfalvai Választók!

Az április 25-i második forduló döntő megmértetéséhez erőt ad nekem a felem eddig megnyilvánult bizalmuk, amit legjobb tudásom szerint szeretnék megköszölni. Törekvéseim az újonnan megalakuló kormány stratégiájának kiemelt nemzeti ügyeihez illeszkednek, ezért valós támogatást élveznek.

Tisztában vagyok azzal, hogy ebben a gazdagnak nem mondható körzetben húsba vágó az elmúlt 8 év felelőtlen gazdálkodásának következtében kialakult

megélhetési válság. A családi házas körzetekben élő emberek helyzete sem könnyű, ám a panellakásokban élők terhei elviselhetetlen méreteket öltöttek. A panellházak korszerű, energiatakarékos átalakítását a Fidesz által bevezetni kívánt zöldbank-be ruházással valóban jól működővé tesszük.

Nagyon sokat kell tenni a közbiztonság javításáért is. Az itt élők javainak és személyi biztonságának védelme alapvető fontosságú. A rendőrség létszámának növelésével folyamatos rendőri jelenlét biztosítására van szükség.

Ennek részeként visszaadjuk Albertfalvának a megszüntetett rendőrsőrt.

A Kelenföldön lepusztulni hagyott, Albertfalván pedig ki sem épített városközpont nemcsak az itt lakóknak, hanem az őket helyben kiszolgálni kívánó vállalkozóknak is hiányzik. Éppígy az Etele téri metróvégállomás környékének megnyugtató rendezése is közös érdek.

A hatalmas metróköltségek, és persze a korrupciógyanús Zushlag-, Hunvald-, Hagyó- és Kopaszgát-ügyek mellett oly egyszerű és az emberek számára fontos dologra, mint az 1-es villamos átvezetése a Lágymányosi hídon, az ígéretet ellenére sem jutott pénz. Ahogy a panelfelújítások kiterjesztésére, iskoláink megmentésére, rendőrségeink finanszírozására, egészségügyi rendszerünk, így a Budai Gyermekkorház fenntartására sem.

Az emberek látták azt a pazarlást, ami körülöttük folyt, miközben tőlük egyre többet vettek el. Pedig joggal várták el, hogy a közjó gyarapításáért ugyanolyan lelkiismeretességgel és körültekintéssel járjanak el a hatalomban lévő politikusok, mint a családi kassza kezelésekor. Vallom, hogy a politika tisztességgel üzve gyarapodni segíti azokat, akik önjerejükből boldogulnak, és felemeli az elesetteket – én ezt a politikát képviselem. Kérem, hogy április 25-én támogassa célkitűzéseimet.



Simicskó István a Bikás dombi kampányrendezvényen

Lehet más a politika

Diószegi Ernő: Megtörtént a régen várt csoda

– Hogyan élte meg azokat a pillanatokat, amikor megtudta, hogy az LMP csaknem 8 százalékos eredményt ért el?

Először nagyon meghatódtam, majd rögtön ki kellett mondanom hangosan: megtörtént a csoda! A második gondolatom pedig az volt, hogy igen, érdemes volt dolgozni, érdemes volt megpróbálni az emberek hitét visszaadni azzal kapcsolatban, hogy lehet másképp is politizálni. Mi erről beszéltünk a piactereken, az ajtóknak, a kapukban, az utcán, és később, amikor már nem lehetett bennünket figyelmen kívül hagyni, a médiában is. Folyamatosan azt éreztem a választás előtt, hogy egyre többen biztatnak minket, és egy idő után már nem az volt a kérdés, bejutunk-e a Parlamentbe, hanem hogy sikerül-e megközelíteni a 10 százalékot.

– Mit gondol a másik két jelölt várható párharcáról, Molnár Gyula és Simicskó István megmérettetéséről?

A szavazók 9,44 százaléka adta rám a voksát. Úgy gondolom, hogy két olyan jelölt mellett, akik mindketten pártjuk prominensei, sokkal régebb óta vannak a politikában – nos innen nézve ez részemről különösen jó teljesítmény. Azt azonban meg kell jegyezzem, hogy Molnár Gyula



eredménye, amely kétszer olyan jó, mint saját pártjéé, nem az MSZP-nek, hanem Molnár Gyulának, az embernek és az ő polgármesteri teljesítményének szolt. Hogy kettőjük eredménye, hogyan alakul, az csakis a választóktól függ.

– A médián keresztül több üzenet is ér-

kezett önökhöz, amely bizonyos helyeken visszalépésre kérte pártjukat azért, hogy ne legyen meg a Fidesz kétharmada. Ön mit gondol erről?

Soha meg sem fordult a fejemben a visszalépés gondolata, szóba sem jöhet, egyébként pedig engem nem keresett meg senki ez ügyben. A választói akaratot nem szabad az eddigi szokásos módon befolyásolni. Ezért is lehet (legyen) más a politika! Mi csatába szálltunk azért, hogy az elmúlt 20 év politikai elitje helyett más lehetőséget mutassunk fel. Nem szeretném a Fidesz kétharmados többségét, mert az szerintem sem kívánatos, ha egy párt olyan túlhatalommal bír, hogy egyedül módosíthasson akár alkotmányt is. De mi is ott leszünk a Parlamentben. Mi egy értékszintézist képviselünk: tetteinkben, kimondott gondolatainkban néha baloldaliak vagyunk, ha szükséges, akkor a polgári oldalt előre vivő képviselői vagy alkalmasint liberálisok. Nem akarunk a régi címkek között beskatulyázódni. Ezért más az a politika, amelyet képviselek. Megköszönöm a választóknak azt a bizalmat, amit eddig kaptam: ígérem, élni és nem visszaélni fogok vele. Április 25-én Albertfalva és Kelenföld polgárai újra szavaznak. Bízom a bölcseségükben.

LEVÉLVÁLTÁS

Tisztelt Képviselőjelölt Úr! Kedves István!

Először is engedje meg, hogy az első fordulóban elért eredményéhez gratuláljak. Őszintén sajnálom ugyanakkor, hogy ennek az eredménynek az eléréséhez mindösszesen öt negatív kiadvány, szórólap és újság segítségével tudott hozzájutni. Kezdeti bizakodásom és hitem az Ön által elmondott tiszta és korrekt kampányról sajnos megalapozatlan volt. Azt hittem, hogy egy ilyen nagy támogatással rendelkező párt jelöltjének elegendő a programok és elképzelések ismertetése a választópolgárokkal. A programok és tervek helyett azonban (egyelőre) a lejárató, alaptalan rágalmak megfogalmazásával volt elfoglalva. Mindezek alapján tisztelettel kérem és javasolom, hogy az előttünk álló napokban csak és kizárólag pozitív anyagokkal, programokkal és Újbudáról szóló gondolataival kampányoljon, hogy Kelenföld és Albertfalva lakosai végre megismerhessék az Ön elképzeléseit és programját is. Ennyi tiszteletet és elismerést megérdemelnek az Ön és az én támogatóim is.

A tiszta és korrekt kampány részének tekintem a jelöltek vitáját is, amely előtt Ön sajnálatos módon kitért az első forduló előtt. Ezt a hiányt pótlandó, arra kérem, hogy április 14. és 22. között jelöljön meg egy Önnek alkalmas időpontot, amikor az ÚjbudaTV nyilvánossága előtt tudunk beszélgetni és vitázni. Kérem Önt, hogy április 16-án 12 óráig ossza meg velem döntését vagy javaslatát.

A mai nap értesültem arról, hogy Ön nem vállalta a vitát a Kossuth Rádióban és a Duna TV-ben. Szeretném Önt arra bátorítani, hogy amennyiben a következő napokban az országos sajtótól, tévécsatornáktól további megkereséseket kap, vállalja el, hogy velem együtt részt vesz ezekben a vitaműsorokban, hogy minél több csatornán tudjunk a minket támogató emberekhez eljutni és elképzeléseinket megismertetni. Egy demokratikusan gondolkodó embertől, egy ilyen erős támogatottságú párt képviselőjétől, mint Ön, ez szerintem elvárható.

Válaszát várva, tisztelettel:
Molnár Gyula

Tisztelt Képviselőjelölt Úr!

Olyan vitát kezdeményez legújabb nyílt levélben is, amit Magyarország polgárai április 11-én már eldöntöttek. Elvetették az Ön pártja, a Magyar Szocialista Párt által sabott irányt, és a Fidesz Magyar Polgári Szövetséget hatalmazták fel a tevékenységük nyomán kialakult válság kezelésére.

Önnek nyolc éve volt arra, hogy Kelenföld és Albertfalva lakóinak érdekében politizáljon, mégis ellenvetés nélkül megszavazta a Gyurcsány- és a Bajnai-kormány összes megszorító intézkedését, ami az emberek életminőségét, életkörülményeit rontotta, terheiket növelte. A gázáremelést, a vízidíjat, a tandíj bevezetését, a 13. havi nyugdíj elvételét, az ingatlanadót, az áfaemelést.

A tettek valóban önmagukért beszélnek, nincs tehát szükség vitákra. Előre kell tekintenünk, a feladatokat kell számba vennünk, hiszen a körzetünkben élő választópolgárok arról döntenek április 25-én, hogy az építés feladatára Önt vagy engem tartanak megfelelőnek.

Tisztelettel:
Simicskó István

Válaszra vártunk...

A korábbi választások kampányidőszakában az ÚJBUDA XI. BARÁTI KÖR az adott városrészek civil szervezeteivel együttműködve és a képviselőjelöltek részvételével „Választási Fórumokat” szervezett. Ezeken a közösen megfogalmazott kérdésekre adott válaszokkal, a vitában elhangzott véleményekkel segítették, hogy a választópolgárok megalapozottabban hozhassák meg döntéseiket.

Sajnálatlaltal vettük tudomásul, hogy dr. Simicskó István, a Fidesz-KDNP képviselőjelöltje közleményében közölte: nem vesz részt semmilyen választási vitában. A civil szervezetek közösen megfogalmazott alábbi kérdései így megválaszolatlanok maradtak:

- 1.) Melyek azok a markánsan megfogalmazható kérdések, amelyeket a képviselőjelöltek az albertfalvai, kelenföldi választópolgárok érdekében képviselni kívánnak.
- 2.) Mindkét jelölt több éve tagja az országgyűlésnek. Tapasztalatunk szerint az is fontos, hogy a lakosság, a szűkebb pátria érdekeit helyben lakó, a kerületet jól ismerő személy képviselje eredményesen. Molnár Gyula ilyen, ám szívesen meghallgattuk volna a jelöltállítás időszakában utólag bekapcsolódó másik jelölt, dr. Simicskó István érveit, álláspontját is.
- 3.) Az előző gondolatokhoz kapcsolódóan felmerülhet az a kérdés is, hogy a 16. körzet választópolgárainak közvetlen tapasztalatokon alapuló, parlamenti képviseletét, valamint az országos ügyek eldöntését melyikük tudja jobban képviselni? Egy ágazati szakpolitikus vagy Budapest legnagyobb kerületének polgármesteri tapasztalataival is rendelkező szakpolitikus?

Jó lett volna egy nagyobb lakossági fórumon tájékozódni mindezekről. Ismételtén sajnáljuk, hogy dr. Simicskó István elhatárolódása miatt a vitára, az álláspontok parallel megismerésére nem nyílt lehetőség. Arra kérjük Albertfalva, és Kelenföld választópolgárait, hogy éljenek választási jogukkal, és április 25-én gondosan mérlegelve voksoljanak.

Albertfalvai Polgárok Köre
Kelenföldiek Egyesülete

Ítélet és remény

Az Albertfalvai Polgárok Köre és a Kelenföldiek Egyesülete tiszteletre méltó és eredményes munkát végzett az elmúlt években.

Ezért érthetetlen, hogy nem követik az eseményeket: az albertfalvai és kelenföldi polgárok az első fordulóban kinyilvánították akaratukat. Nagy bátorságra vall, hogy egy elmaradó tévévita miatt a szavazói döntést épp civil szervezetek becsülik le: a 16-os választókerület 13 203 polgára arra a Simicskó Istvánra szavazott, aki a civilek szerint nem mutatta be a programját. (Ezt az Újbuda újságban és rengeteg választási fórumon, személyes találkozáson ismertette már Simicskó.)

A Fidesz-KDNP politikusánál kétezerrel kevesebben tüntették ki bizalmukkal az MSZP-s Molnár Gyulát, aki nyolc éve vezeti Újbudát, tizenkét éve parlamenti képviselője is a kerületnek.

Ez az eredmény ítéletet és reményt jelenthet. Az első forduló eredményeit látva az állampolgárok egyszer már, április 11-én döntöttek, melyik jelzőt, melyik politikust illeti. Ezt a második fordulóban, április 25-én mindenki újra kinyilváníthatja.

Az Albertfalvai Polgárok Köre és a Kelenföldiek Egyesületének pedig civil – és nem politikai – tevékenységéhez további sikeres munkát kívánok.

Pindroch Tamás



**Április 25-én, a választás
második fordulójában is minden
szavazat számít.**

**NE HAGYJA, HOGY
ELVESSZEN
A SZAVAZATA!**

**ÁPRILIS 25-ÉN
MÁR ÚJBUDÁRÓL
DÖNTÜNK.**

**Vasárnap szavazzon
ismét Újbuda jelöltjére:
MOLNÁR GYULÁRA!**

- ha Önnek fontos, hogy Kelenföldnek, Albertfalvának és Újbudának igazi, határozott képviselete legyen a Parlamentben
- ha nem szeretné, hogy városunk nevében egy olyan képviselő üljön az országházban, aki csak a kampány idejére látogat Újbudára
- ha tiszta, zöld, biztonságos, fejlődő városban szeretne élni
- ha nem akarja hogy elveszen a szavazata, akkor szavazzon arra a képviselőre, akit mindannyian ismerünk, aki 16 éve bizonyítja, hogy városunkban **TÉNYLEG LEHET MÁS A POLITIKA!**



**Ha szereti Újbudát,
válassza Molnár Gyulát!**



KOS
március 21.–április 20.

Ebben az időszakban kivonulnak a jegyből a bolygók, amelyek az elmúlt hetekben mozgalmassabb napokat hoztak. Ám jó hangulata szerencsére megmarad, még akkor is, ha kevésbé energikus, mint korábban. Május első napjai a pihenésnek kedveznek.

BIKA
április 21.–május 20.

A jegyén áthaladó Merkúr jól hat kommunikációs képességére, annak ellenére, hogy a Földről nézve úgy tűnik, mintha hátráló mozgást végezne. Hogy ebből mit tapasztal a mindennapi életben? Nos, könnyebben szót ért mindenkivel, talán kicsit többet is beszél a szokottnál.

IKREK
május 21.–június 21.

Április utolsó napjaiban könnyebben tud majd alkalmazkodni egy új helyzethez. A mottó most a változás és az újrakezés, persze egyéni élethelyzet szerinti területeken. Május elején egy kisebb vita okoz gondot, de ne tulajdonítson neki túlzott jelentőséget.

RÁK
június 22.–július 21.

Nyugodt, békés hangulattal búcsúzik az április és köszönt be a május. Kicsit sem bánja, hogy nincs túl sok munkája, és nem pezseg ön körül az élet. Több időt szentel majd családjára, kiélheti gondoskodó, szeretetteljes hajlamát. A hétvégkébe még egy kis lustálkodás is belefér.

OROSZLÁN
július 22.–augusztus 23.

A két szerelmi bolygó, a Mars és a Vénusz egymáshoz vetített kedvező fénysszöge különösen jó hatást gyakorol magánéletére, kiváltképp azért, mert a Mars a jegyében tartózkodik. A férfi Oroszlánok hódító kedvükben lesznek, akár még egy kísértés

is megjelenhet életükben. Május első napjai energikusan fognak telni.

SZÜZ
augusztus 24.–szeptember 23.

Ha az elmúlt időszakban nem figyelt társa érzéseire, most bizony gondokkal szembeüthet, ám még nem késő ezen változtatni. Főleg a május beköszönté teremt jó lehetőségeket, hogy kimondja mindazt, amit eddig nem. Éppen annyi szeretetet fog kapni, mint amennyit ad.



HOROSZKÓP

április 22.–május 5.

MÉRLEG
szeptember 24.–október 23.

Az elmúlt időben kissé feltorlódtak teendők, munkája is több volt, mint amit könnyen be tudott volna osztani. Ez a két hét tehát arra alkalmas, hogy rendet teremtsen a kaoszban. Egy túllépett határidő most gondot okozhat. Anyagi helyzete stabil, de nem árt, ha félre tesz esetleges nem várt kiadásokra.

SKORPIÓ
október 24.–november 22.

Nagy energiát fog egy meghatározott célba fektetni, és a sors meg is hálálja igyeke-

zetét. Egyébként is mestere a jó koncentrációnak, és most ennek komoly hasznát veszi. Barátai közül lesz néhány, aki több figyelmet igényel. Május első napjaiban ezt meg is kapja.

NYILAS
november 23.–december 22.

A beköszönő tavasz a lehető legjobbat hozza ki önből, és szinte szomjazik az új kihívásokra. Nem is kell sokat várnia, sőt, május elején még úgy is érezheti, túl sok kihívásban van része. Leküzdésük azonban valóságos szárnyakat ad. Szerencsére lesznek is ön mellett olyanok, akikkel mindezt megoszthatja, és akikkel együtt örülhet.

BAK
december 23.–január 20.

Április végén úgy érzi majd, hogy környezete kissé furcsán reagál bizonyos dolgokra. A legjobb, amit tehet, ha önmagában keresi az okot. Fontos tanács: próbáljon tisztába jönni a saját szükségleteivel. Ha pár napot egyedül tölt, sok mindent másképp fog látni.

VÍZÖNTŐ
január 21.–február 19.

Legyen óvatos, mert valakitől többet vár, mint amit az illető nyújtani tud. Ez az időszak arról szól, hogy egyensúlyt teremtsen a vágyak és a valóság, a valódi érzések és az illúziók között. A kritikát nehezebben viseli a szokottnál.

HALAK
február 20.–március 20.

Optimista hangulatban lesz, ami nem csoda, hisz uralkodó bolygója a Halak jegyében jár. Az ennek köszönhető pozitív gondolkodással remek eseményeket vonzhat be életébe. Egy szomszédal kisebb vitája lehet, de ne bosszankodjon többet miatta, mint amennyit az egész ér.

Horváth Andrea

AZ ÚJBUDA KERESZTREJTÉNYE

1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12
13											
17			18		19		20	21			22
23		24		25		26				27	
28			29		30				31		
		32		33			34	35			
36	37				38		39		40		41
42			43				44				45
46		47			48	49		50		51	
		52		53			54				
55	56			57	58		59		60		61
62			63					64		65	
66		67				68		69		70	
71	72			73	74			75		76	
77											

Ezen a napon történt – április 21.

VÍZSZINTES: 1. Ezen a napon hunyt el 1910-ben Mark Twain amerikai író. 1882-ben írta ezt a regényét (S, I, I). 13. Bolt. 14. Zokog. 15. Vitorlás része. 17. László Margit. 18. Delejez. 20. Ritka női név. 22. Rózsa Sándor. 23. Állókép. 25. Turkálja az ételt. 27. Motorbelső! 28. Sumer isten, a Föld ura. 30. Hajas fejbőr. 31. Ima vége. 32. Ötlet. 34. Vörösmarty Mihály alkotta női név. 36. Idős. 38. Csomót bont. 40. Szélesen áradóan, zenei kifejezés. 42. Étélizestő. 43. Esőn áll. 44. Billeg. 45. Erbium vegyjele. 46. Attila névváltozata. 48. Lamartine költeménye. 50. Rizspálinka. 52. A gyorsírás feltalálója, Cicero titkára (Marcus Tullius). 54. Gépkocsimárka. 55. Humorista (József). 57. Kapusfülke. 60. Angol sátor (TENT). 62. Forrás, arab földrajzi neveken (AIN). 63. Ezen a napon született 1941-ben Hollósi Frigyes színész. 1993-ban szerepelt ebben a játékfilmben. 65. Részben hülyül! 66. Nomen nescio, röv. 67. Magas rangú katonája a hűbéri Törökországban. 68. Semmikor. 70. Oxigén és nitrogén vegyjele. 71. Merész. 73. Péterrel megfér a napárban. 75. Szabaddá tesz. 77. Ezen a napon született 1915-ben Anthony Quinn mexikói-amerikai színész. Egyik híres filmje 1962-ből (A, W). **FÜGGŐLEGES:** 1. Hollósi Frigyes 1988-ban Silbersteint alakította ebben a magyar-NSZK filmben (T, V). 2. Szerep a Szökötés a szerájából c. Mozart-operában. 3. Kétel! 4. DEV. 5. ...útfélen, mindenütt.

6. Égtáj. 7. Sportszer. 8. Moszkvai vár. 9. Vonaglik. 10. Ellenértéke. 11. Helybéli részlet! 12. Teljes hangerővel adandó elő. 16. 1998-ban ezen a napon halt meg Gáti József színész. 1986-ban a Kalmár szerepét alakította ebben a Vörösmarty-adaptációban (G, S). 19. Lengyel tehérgépkocsi márka. 21. Sőspálcika. 24. Amely személyt. 26. Air ..., légit posta. 27. Arab férfinév. 29. Eszményien tökéletes. 31. Hollósi Frigyes ebben az 1993-as magyar-lengyel filmben csak a hangját kölcsönözte. 33. Az oroszországi Szocialforradalmár Párt tagja. 35. Perui író (Maria Vargas). 37. Fut ikerszava. 38. A Volga mellékfolyója. 39. Csonthéjas. 41. Csuk és ... (Gajdar). 47. Angol diákváros. 49. Lóverseny. 51. Norvég matematikus (Niels Henrik). 53. Zenemű. 54. Mens sana in corpore ..., ép testben ép lélek. 56. Vízínövény. 58. Zsiráfféle. 59. Horvát fizikus (Nikola). 61. Tőszámnév. 63. Kis barány. 64. Fafajta. 67. Versenyszánkó. 69. Középen felel! 72. Morzehang. 74. Hamis. 76. Mondatrészt!
BEKÜLDENDŐ: vízsz. 1., 63., 77., függ. 1., 16. és 31. **A 6. SZÁM MEGFEJTÉSE:** „A tekintetes urak, Dixi, A velencei kalmár, Az utolsó vacsora, Az ész bajjal jár, Kalózok, Kamu kém, A medál, Tala.” **A 6. SZÁM NYERTESE:** Papp Lajosné XI., Regős köz. **NYEREMÉNY: SUZUKI PLUSZ AJÁNDÉKA.** Átvehető: 1116 Budapest, Kondorosi út 5/A. Tel.: 464-7000.

Nagy András

Fontos, hogy az iskolai munka könnyebb legyen a gyermekének a következő tanévben?

NYÁRI, ISKOLÁRA HANGOLÓ NAPKOZI 9-13 ÉVES KORIG.

Tanulási nehézségekkel, figyelemzavarral küzdő, egyéni bánásmódot igénylő gyerekeknek. Érdekes foglalkozások, szakértő pedagógusok.

A Szabad Iskoláért Alapítvány (SZIA) a Gellért térnél 2010. aug. 16–27-ig nyári napközit indít.

Jelentkezni: 0630/388 76 77
www.kooperativ.hu

Tavaszi kikapcsolódás Gazdagréten

A Gazdagréti Községi Ház minden évben megrendezi Gazdagréti Tavasz elnevezésű hétvégéjét. Ilyenkor a városrész minden lakója – kicsiktől az idősekig – színes és izgalmas programok közül válogathat két napon keresztül. Idén a költészet napján induló rendezvényen elsősorban a kultúráé volt a főszerep, de az érdeklődőknek a játékos vetélkedőkről, valamint a kulináris élvezetekről sem kellett lemondaniuk.

Az április 11-i nyitónapon a nagy sikerrel zárult 60+ vers- és prózaíró verseny résztvevőit hívták meg, hogy megtekintsék Bá-

lint Ágnes festőművész kiállítását. Szombaton már a családok kerültek a figyelem középpontjába. A Kalamajka Bábszínház Ludas Matyi történetét adta elő a gyerekeknek, miközben a felnőttek egészségügyi szűrővizsgálatokon vehettek részt.

Délután a kicsiket agyagozásra invitálták, az elkészült munkákat pedig haza is vihették szüleiknek. Az idősebbek később egy elmeecsiszoló kvízvetélkedőn, valamint schnell sakkturisztika tettek próbára tudásukat, miközben az Őszikék nyugdíjasklub a teraszon ínycsiklandó babgulyást főzött. Az estét tangóharmonikával kísért hangulatos beszélgetés zárta.

T. D.

Védje autóját
DEFEND LOCK váltózárral !
Telephelyünkön áprilisban minden
beszereléshez
AJÁNDÉK
külső-belső autómosás !

www.defend.hu

: **info@defend.hu**
 : **315 0623**
1112 Budapest, Péterhegyi út 88.

A XI. Kerület Közbiztonságáért Közalapítványt a kerület közbiztonságának és közrendjének javítását segítő szervezetek támogatására hozta létre Újbuda Önkormányzata.

www.11.kozbiztonsagaert.hu

Minden anyagi támogatás számít! Hogy továbbra is segíteni tudjunk, kérjük, ajánlja fel személyi jövedelemadója 1%-át. 2009-ben 511 ezer forint adomány érkezett! Ez-úton is köszönjük adományait!

Kedvezményezett neve: A XI. Kerület Közbiztonságáért Közalapítvány
Adószám: 18007844-2-43

ÚJBUDA

Főszerkesztő: Vincze Kinga, főszerkesztő-helyettes: Pindroch Tamás
Szerkesztőség: 1111 Szent Gellért tér 1-3. ■ Telefon: 372-0960, e-mail: media@ujbuda.hu
Kiadja a Média 11 Kft. ■ Felelős kiadó a Média 11 Kft. ügyvezető igazgatója
Tervezőszerkesztő: Tóth István ■ Layout: Tóth István Gergely, Vrbanc Zoltán
Prepress: OZ 2000 Kft. tic100@qwertynet.hu ■ Nyomdai előállítás: Magyar Közlöny Lap- és Könyvkiadó Kft.
Lajozmizsei Nyomdája ■ Felelős vezető: Burján Norbert igazgató ■ Terjeszti a DTSA Marketing Kft.
Címlap idézet: Petőfi Sándor

MEGJELENIK KÉTHETENTE 82 EZER PÉLDÁNYBAN. AZ ÚJBUDA INGYENES.

T-Mobile Kommunikációs partnerünk a T-Mobile

DTSA

Munkatársainkat a City Taxi szállítja

A Trófea Grill Étterem Újbuda ÉTELKISZÁLLÍTÁSI ajánlata:

RENDELÉST FELVESZÜNK A HÉT MINDEN NAPJÁN 11:00-tól 23:00-ig a (06 1) 481 3003, (06 20) 431 5647 telefonszámokon.

Ízelítő étlapunkról:
Hortobágyi húsos palacsinta • Gulyásleves • Csülök Pékné módra • Burgundi szarvas • Cigánypecsenye • Hagymás rostélyos • Gyros tál • Cipóban sült csülök • Rostlapon sült húсок • Saláták • Somlói • Profiterol • Hidegtálak

Kiszállítás a XI. kerületben!
(1500 Ft feletti rendelés esetén ingyenes, egyébként 500 Ft)

WWW.TROFEAGRILL.COM

PÉNZRE VAN SZÜKSÉGE?

• 235 év tapasztalat
• Banki szintű biztonságtechnika

MEGNYITOTTUK ÚJ ZÁLOGFÍÓKUNKAT
1118 BUDAPEST, RÉTKÖZ U. 5.
TEL.: 246-1078
(BudaWest Irodaház földszintjén)

BÁV Záloghitel

Weöres Sándor szavai hullottak az égből

Költészet napja a Jóskában

A József Attila Gimnázium április 11-én, az iskola névadójának születésnapján minden évben megünnepli a költészet napját.

Tavaly – évfordulója okán – Radnóti Miklóstra emlékeztek, idén Weöres Sándor és versei voltak az ünnepelés középpontjában. – A költőnek nincs jubileuma, egyszerűen szeretjük és nagyra tartjuk őt – adta meg a döntés okát *Törőcsik Zita*, igazgatónő.

A költészet napi ünnepség ezúttal is az intézmény udvarán kezdődött, az iskola és az önkormányzat vezetőinek nyitóbeszéde után a diákok Weöres Sándor

költeményeiből szavalták el a számukra legkedvesebbeket. Az ünnepi héten egyébként az egész iskolát a költő szellemisége hatotta át, az intézmény összes folyosóját és helyiségeit Weöres-idézetekkel díszítették a tanulók.

A szavazatok után a tetőről szórtak a jelenlévőkre útravalónak szánt kis cetliket, melyeken a poéta egy jellegzetes életlenlő négyesorosa volt olvasható. A rendezvény zárásaként az iskola vezetősége, a diákok és az önkormányzati delegáció kivonult az iskola elé, és megkoszorúzta József Attila szobrát.

T. D.



KÖZZÉTÉTELI HIRDETMÉNY

(Iktatószáma: I-642-5/2010)

A Közép-Duna-völgyi Környezetvédelmi, Természetvédelmi és Vízügyi Felügyelőség (KÖV-VÍZTV) a környezeti hatásvizsgálati és az egyezsége környezethasználatnál engedélyezési eljárásról szóló 314/2005. (XII.25.) Korm. rend. szerint véleményezése megkötölte a 3990/11 hrsz.-ú ingatlanon Egyetemes Garden Roadkötő létesítésére vonatkozó hatásvizsgálati eljárás dokumentációját, illetve annak kiegészítését.

A kérelem és annak mellékletei helyben olvasással 2010. április 30-ig tekinthető meg a Közép-Dunavölgyi Környezetvédelmi, Természetvédelmi és Vízügyi Felügyelőségen (VII., Nagydíófa u. 10–12), hétfőn, Budapest, 2010. április 8.

szekción 9–12 és 12.30–16, pénteken pedig 9–12 óra között, valamint a Polgármesteri Hivatal Főépítési Irodáján (XI., Szombolyai u. 5. II. 209), ahol előzetes időpont-egyeztetés esetén, ügyfélfogadási időn kívül is, teljes munkaidőben várjuk az érdeklődőket (kapcsolat: telefonon: 372-46-33). **Kifüggetésként napja:** 2010. április 9. A telepítés helyével kapcsolatos kizáró okokra, a környezeti hatásvizsgálat szükségességére, illetve a környezeti hatástanulmány tartalmára vonatkozóan a közlemény megjelenését követő 21 napon belül közvetlenül a felügyelőségre lehet észrevételt tenni. Budapest, 2010. április 8.

dr. Filipisz Andrea, jegyző

„Az esélytelenek nyugalmával pályáztam”

Ötéves a Tranzit Art Cafe

csot hordtunk csipkeharisnyával. A Fekete Lyukba meg a Tilos az Á-ba jártunk, és csak reméltük, szüleink megértik, minden rendben velünk. Éjjel-nappal olvastunk, koncertekre és színházba jártunk, kidobtuk mindent, ami avított volt és unalmas.

osztotta az élet. Megtanultam: egy ponton mindegy, mi a munkád. A lényeg, hogy minden reggel kelj fel és menj dolgozni. Ekkor jött egy könyvterjesztő, aki szeretete volna, hogy a könyvesboltok hangulata némileg vonzóbb legyen. Úgy gon-



Egri Orsolya öt évvel ezelőtt nagy fába vágta a fejszáját, de nem bánta meg

Még sincs káros szenvedélye, vegetáriánus és rendszeresen jógázik.

Ez így van, emellett továbbra is szeretem a szokatlan, új dolgokat, ez az öltözködésben is megnyilvánul. Bohókás természetem megátal, hogy közel a negyedik X-hez komoly asszonyossággá váljak. Nem tudom, mások hogy vannak ezzel, én ennek örülök.

Visszatérve a Transzit előzményeihez, az egyetem után milyen hivatást választott?

Közel egy évtizedig dolgoztam a Classic Farm sütődében. Ez már igaz, önálló kihívás volt. A piacgazdaság nehézségeivel küszködünk, jobban szeretjük a sütődében készült finomságokat, mint a nagy profitot, de talán érték, amit alkottunk. Miután váltottam, némi légüres térben találtam magam. Egy ruhagyárban külkereskedelmi levelező voltam, és ha szükség volt rá, a ruhaminkézést is rám

dolta, a legjobb reklám, ha maguk
a könyvüzletek kapnak új arcot.
Bejártam az országot, átalakítottunk,
felújítottunk, átrendeztünk.
Nagyon nagy élmény volt.

Tisztázhatunk egy városi legendát? Úgy tudni, az Újbuda újságnak köszönhető, hogy beadta pályázatát a volt Volán-buszpályaudvar hasznosítására.

Egy gyerekkori barátom olvasta az önkormányzati felhívást. Bevallom, engem a Gomba akkor jobban izgatótt, de az ő megérzése nagyon jó volt. A Transzít már öt évvel ezelőtt megnyitott, a Gomba még ma is a jövő zenéje. Az esélytelenek nyugalmával adtam be a pályázatomat, nagy vendéglátós cégek mellett. Egyvalamire büszke vagyok, minden megvalósítottam, amit abban a pályázatban vállaltam. Nem volt könnyű az indulás, de úgy látszik, amikor az égieknek tetsző dolgokba fogunk, megérkezik a segítség.

Lobmayer Abigél

Tavaszi megújulás -
a **Marks & Spencer** új kollekciója
az ALLEE-ban!



A magyarországi **Marks & Spencer** legnagyobb üzlete, több mint 1300 m²-en várja vásárlóit a Budai Skála helyén található ALLEE bevásárlóközpontban.

A komoly tradíciókkal rendelkező angol cég, amely 18 éve töretlen népszerűséggel hódít a magyar piacon, nemcsak gazdag választékot kínál a női és férfi ruházatból, hanem minőséget, értéket is ad a vásárlóinak.

A Marks & Spencer kollekció sokoldalú és változatos: a fiatalabb korosztály mellett a 40 évfelatti hölgyek is bátran válogathatnak a mindig megújuló kínálatból. Népszerű, hogy a 36-nagy a választék. Mivel alkatilag nem vagyunkn és szabásmód mind azt szolgálja, hogy minmára legmegfelelőbb stílusú ruhákat.

os mérettől az 50-esig egyaránt nagy a választék. Mivel alkatilag nem vagyunk egyformák, ezért a sokféle fazon és szabásmód mind azt szolgálja, hogy minden korosztály megtalálja a számára legmegfelelőbb stílusú ruhákat.



Az ALLEE-ban lévő üzlet a legnagyobb alapterületen mutatja be a férfiaknak szóló tavaszi ajánlatot: az elegáns, finom olasz alapanyagokból készült öltönyök, ingek mellett, a sportosan elegáns és a kényelmes ruházatot kedvelőknek is változatos a kínálat. Az ingekből, nyakkendőkből óriási a választék, stílusban, alapanyagban és színben egyaránt.

A **Marks & Spencer** üzletekben egyedülálló, hogy a nadrágok, szoknyák, ruhák, blézerek, zakók egy méreten belül többféle hosszúságban kaphatók.

x



REGIO

JÁTÉKÁRUHÁZ

XI. Budapest, Nándorfejérvári út 23-25.
 XI. Budapest, ALLEE Bevásárlóközpont, II. emelet.
 Budaörs, Malomkő u. 7. (Brendon mellett)
 Budaörs, Kinizsi u. 1-3. (TESCO üzletsor)

www.regiojatek.hu



REGIO J Á T É K

Ahol a vásárlás gyerekjáték!



LAKÁS, INGATLAN

A MÁTRA lábánál, Pásztón, a város frekvenciánál részén eladó egy igényesen felújított 100 nm – es családi ház, alatta boltíves pincével. A kert parkosított, kandelláber lámpákkal ellátott, az udvarban van a garázs, 60 nm-es melléképülettel. Zuglói, kertes, sarokház jellegű ingatlanra is elcsérélhető. Érdeklődni: 06 20 572 40 67

KERESÜNK, kínálunk eladó-kiadó ingatlanokat. 16 éves tapasztalattal ingatlanpiacon. 315-0031, +36/70/944-0088, amadex@amadex.hu

ÉRÁSZ Ingatlaniroda több közvetítő hálózat tagja keres-kínál éventezes tapasztalattal eladó-kiadó lakásokat, házakat, telkeket, üzlethelyiségeket (ipari ingatlanokat is). Készítünk épületenergetikai tanúsítást. Fehérvári út 57. fsz. 4. Tel.: 204-1028, +36/30/934-8120, www.ingatlanujbuda.hu, erasz@nextra.hu

KELLENFÖLDÖN irodák, raktárak, bemutatótermek kedvező áron kiadók. www.ingatlan.com/banalp +36/30/922-9053.

RÓZSAVÖLGÝBEN 1200 nm-es építési telek eladó, www.ingatlan.com/banalp. +36/30/922-9053.

ÖRMEZŐNÉL 220 nm-es, 6,5 szobás ikerház fél kedvező áron eladó. +36/30/922-9053.

BANALP Ingatlaniroda keres-kínál eladó, kiadó lakásokat, házakat, irodákat, raktárakat, építési telkeket. www.ingatlan.com/banalp. 361-4287, +36/30/922-9053.

BUDAFOKI úton 59 nm-es másfélszoba-hallos, V. emeleti, Gellérthegyre panorámás lakás eladó. +36/30/922-9053.

BARTÓK Béla úton, Gellért térnél, rendezett társasház III. emeletén, tulajdonostól eladó, 74 nm-es csendes, udvari, napfényes, felújított, gázcsirkós öröklakás. Tel.: +36/30/276-7480.

ÖSSZEKÖLTÖZŐKNEK, nagycsaládosoknak kétgenerációs, kertkapcsolatos lakás-ház eladó Budafokon, egyben: 40000000. Küln: 27000000 + 18000000. +36/30/262-6173.

TELKEK adásvételének közvetítése XI. Madárhegyen, Spanyolréten, Rupphegyen. Madárhegyi Ingatlaniroda. Tel.: 249-3006.

XI. KERÜLET Vincellér utcában eladó 70 nm-es, panorámás, felújítandó, üres lakás. Tel.: 243-6785, +36/30/934-3301.

ALLEE bevásárló központnál 1,5 szobás, parkra néző lakás eladó. +36/20/911-8689.

GELLÉRTNÉL csendes zsákutcában 163 nm-es, 4,5 szobás, felújítandó lakás eladó. +36/20/911-8689.

APOR Vilmos térnél 66 nm-es és 30 nm-es lakás egymás mellett eladó. +36/20/911-8689.

ELADOM vagy elcséreltem 74 nm-es házamat, telekkel. Irányár: 15,5 M Ft. Kérek kb. 55-60 nm-es lakást. 06/25/493-073, +36/70/230-3705.

ÁBEL Jenő utcában eladó 50 nm-es kertkapcsolatos, két lakóhelyes, tehermentes öröklakás, 19 500 000 Ft. +36/20/914-7987.

BÉRELEMÉNY

REGŐS u. 8-13. társasház bérbe ad 36 nm-es üzlethelyiséget és 18 nm-es raktárakat. Érdeklődni a +36/30/821-3755-ös mobilszámon, vagy szerdánként 18-20 h között személyesen a Regős 11. JB. irodáján lehet.

BELBUDÁN, főúton 102 nm-es, több helyiségű iroda kiadó 466-9064 – munkaidőben.

VILLÁNYI úti 71 nm-es lakás kiadó, 2,5 szoba + hall, panorámás, bútorozott, jól felszerelt (mosógató, mosógép, hűtő) 3. emeleti, jó közlekedéssel. 80 ezer + rezszi. +36/20/913-0600.

BELBUDÁN konferenciákra, tanácskozásra, oktatásra kis és nagy előadótermek, kiállítóterek bérelhetők. 466-9064 – munkaidőben.

ALBÉRTLETET keresek idősebb asszonynál, idősebb tisztességes asszonynak. +36/20/420-8547.

GARÁZS

TEREMGARÁZSBAN beálló bérlelhető, a Váli utcában. +36/30/228-9393.

OKTATÁS

MATEMATIKAOKTATÁS minden korosztálynak, felzárkóztatástól a vizsgafelkészítésig, szaktanártól. +36/20/380-2039.

AZ ALLEE szomszédságában angol-német tanítás, korrepetálás. 466-5301, +36/30/259-7091.

ANGOL, spanyol, francia, olasz, német gazdasági nyelviskolában. Anyanyelvi tanárok. +36/20/354-4879.

ANGOLUL diplomás anyanyelvű tanártól. 466-4670, +36/70/240-5206.

MATEMATIKA, fizika, kémia tanítás. Első óra ingyenes. +36/70/647-2243.

VÍZ, GÁZ, VILLANY, FŰTÉS

DUGULÁSELHÁRÍTÁS! XI. kerületi gyorsszolgálat. Lefolyótisztítás, falbontás nélkül, azonnal, garanciával. 228-6193, +36/30/921-0948.

FÉG-GÁZKÉSZÜLÉK szerviz. Cirkók, gázbojler, konvektorok javítása, villanybojler vízkötlenítése, csapok javítása. 359-5033, +36/30/924-8010.

VILLANYSZERELÉS azonnal! Hibaelhárítástól a teljes felújításig. Pétrás József villanyszerelő mester. 06/20/934-4664, 246-9021. ELMŰ által minősített vállalkozás.

DUGULÁSELHÁRÍTÁS falbontás nélkül, szakértői gépi tisztítással. Fábán István tel.: +36/20/317-0843.

VÍZ, VILLANY, gázszerelés anyagbeszerzéssel, garanciával, 0-24-ig, hétvégén is. Tel.: 292-1990, +36/20/334-3438.

VÍZ-FŰTÉS szerelés, burkolás, teljes felújítás, ázsók megszüntetése, készülékek javítása, cseréje, garanciával. Balázs János épületgépész technikus. Tel./fax. 362-4050, 06/20/917-0697.

GÁZ-VÍZ, központi fűtés, csatornaszerelés, tervezés. Gázműveknél átadása. Gázkészülékek javítása. Tel.: +36/30/944-6513, Nagy László épületgépész. www.nl-gaz.hu

VILLANYSZERELÉS azonnal! Felújítás, hibaelhárítás kiszállási díj nélkül. 246-0927, +36/20/926-1533.

ÚJBUDAI FÉG gázkészülék szervizünk képzett szerelőivel, gázkészülék javításokat, karbantartásokat 7-23 óráig. 06/20/921-2215. 06/30/471-5440.

VILLANYSZERELÉS, bojler, villámhárító szerelése, javítása anyagbeszerzéssel, garanciával. 310-4018, +36/20/915-2678.

VILLANY, vízszelérés, ingyenes kiszállás. (Csak a munkámért kérek pénzt). Apróbb munkáktól a teljes felújításig. Elektromos cserépkályhák, kályhák javítása. Elműs engedélyezett. Mobil: +36/70/235-6644, vonalas: 203-2225. www.villanysuain.uw.hu

KERÜLETI szerviz. Vízszelérés, villanyszerelés, villanybojler javítás, gázkészülék javítás. Munkadíj: 5 900 Ft-tól, kiszállási díj nincs. Információ, hibabejelentés: 769-0043, XI., Karcag u. 28. www.keruletiszerviz.hu

VÍZVEZETÉKSZERELÉS nonstop! Mosógépek bekötése, mosdók, csapok cseréje! Javítások, felújítások! +36/30/954-9554.

LAKÁSSZERVIZ

LAKÁSFELJÚTÁS! Szobafestést, mázolás, tapétázást, ingyenes takarítással, parkettajavítással, parkettacsiszolást, parkettajavítást, villagáz-, gipszkarton szerelést, csempézést, villanyszerelést vállal kisiparos garanciával, azonnalra is. 202-2505, +36/30/251-3800.

LAPOSTETŐ szigetelés 10 év garanciával, referenciákkal. 4 Pillér Kft. 405-4603, +36/30/931-5495.

LAKÁSFELJÚTÁST, szobafestést, mázolás, tapétázást, burkolást, parkett csiszolást, villanyszerelést, gipszkartonozást vállalunk, bútormozgatással és foliatakarással. 260-7534, +36/70/312-7991.

ÜVEGESEK Kft. helyszínen is, thermóüveg, tükrök, képeret. Bp. 1116. Kondorosi út. 7. 208-2352, +36/30/966-0259.

FESTŐMESTER vállal szobafestést, mázolás, tapétázást, hosszú távú garanciával. 285-2882, +36/30/878-8977.

TETŐTŐL a pincéig! Részleges-, és teljes lakás, ház, iroda felújítás, minden szakmában. Magyar megbízható szakemberekkel. Ingyenes árajánlattal, gyors kezdéssel. Tétény Épszér Kft. Tel.: 226-4539, +36/20/946-7557.

FÜRDŐSZOBA felújítás, víz, fűtés, burkolás, kőművesmunkák anyagbeszerzéssel +36/30/306-3337.

ZÁRLAKATOS Gyorsszolgálat! Zárnyitás, zárszerelés, rácskészítés, lakatosmunkák, stb. +36/30/961-3794.

ANTIALKOHOLISTA szakemberekkel szobafestést, mázolás, tapétázást, csempézést, kőműves munkát, gipszkartonozást, szőnyegpadlózt, villanyszerelést, takarítást vállalunk. +36/20/998-2369. Tel./fax: 365-2662, e-mail: delabt@vipmail.hu

SZOLGÁLTATÁSAINK: Tetőszigetelés, bádogozás garanciával. Homlokzatok felújítása, kőműves és festő munkák. Alpinetchnika minden szakmában. +36/20/471-1870, 273-1857.

HÁZTARTÁSI GÉPEK

HŰTŐGÉP javítás helyszínen, gyorsszolgálat! Minden nap: 07-22-ig. +36/20/582-1353, 420-7574.

TV, ANTENNA, SZÁMÍTÓGÉP

TÉVÉJAVÍTÁS helyszínen azonnal! Villamosmérnök végzettséggel, garanciával! Tel.: +36/20/410-6393.

SZÁMÍTÓGÉP javítás otthonában, új számítógépek 55 900 Ft-tól! Javításból nyugdíjasoknak 10% kedvezmény. +36/20/988-5147, www.benyosoft.hu

COMPUTERKLINIKA: számítógép javítás, karbantartás, bővítés, vírusirtás, ingyenes kiszállással. Hívjon bizalommal! +36/30/857-2653. Szolgáltatás

KÖLTÖZTETÉS, lomtalánítás, áruszállítás, bútorszerelés, csomagolás, ingyenes felmérés. 403-9357, +36/20/972-0347, +36/30/589-7542.

KERTGONDOZÁST, növényültetést, fűnyírást, fakivágást, sövényvágást vállalkoz, szakértelemmel, lélekkel. +36/30/418-6663, gold333@freemail.hu

KÉMÉNYBÉLELÉS, kéményépítés, zárt égésterű és kondenzációs rendszerek szerelése. Társasházi munkák: gyűjtőkémény, kéményseprőjárdó, kéményfej átépítés, referenciák, garancia. Wiesler Tamás. +36/20/924-1194, www.kemenyonline.hu

KÖZÖS KÉPVISELET társasházi könyvelés, könyvvizsgálat referenciával 0+36/20/944-0094. közös-kepviselek.hu

VÁLLALJUK társasházak közös képviselői teendőinek ellátását, a jogi, pénzügyi és műszaki pályázatírási teendők ellátásával, szervezésével. Díjunk bruttó 800 Ft/hó/albetét. A 24 órás ügyeleti szolgálat és a könyvelés díjával együtt. Érdeklődni: +36/70/933-9330. www.ingatlan-kezes.hu

KÖNTÉRES sitt szállítás, homok, sóder, murva termőföld, zöldhulladék szállítása. +36/20/944-4759.

FAKIVÁGÁS. Bármilyen nagyságú veszélyes fák ágankénti lebontással való kivágása. +36/20/485-6547.

KÖLTÖZTETÉS, áruszállítás magánszemélyeknek, cégeknek, emelőfalas autóval. Számlaképesen. Tel.: +36/30/954-5928.

**ZÁRKIRÁLY BT.**

**1117 Bp., Fehérvári út 24.
1027 Bp., Margit krt. 54.
NY: H-P: 9-18 Sz: 9-14
www.zarkiraly.hu**

**T.: 466-5654
T.: 201-3928**

**ZÁR, KILINCÉS, LAKAT, VASALAT
+ SZOLGÁLTATÁSAINK:**

- KULCSMÁSOLÁS: lakás-, autó, immobilizer, speciális és mágneskulcs
- EGYFORMA ZÁRLATÚ és FŐKULCSOS RENDSZEREK
- ZÁRBETÉTEK ÁTKÓDOLÁSA
- HEVEDERZÁRAK SZERELÉSE: egyedi méret is
- ZÁRAK, ZÁRBETÉTEK, HEVEDERZÁRBETÉTEK CSERÉJE

SZOMBATONKÉNT -10%!!!

TÁRSASHÁZAK teljes körű kezelését, közös képviselőt vállalom szakképesítéssel, több éves gyakorlattal, referenciával, nettó 1 000 Ft/hó/albetét. Kérjen ingyenes konzultációt, árajánlatot. Hívjon bizalommal. +36/20/206-6990.

MŰBÚTORASZTALOS vállalkozó 40 éves szakmai gyakorlattal antik-styl bútort restaurálását, egyedi bútort készítését, kárpitos munkával is. +36/30/944-2206.

REDŐNY, relaxa, szalagfüggöny, harmonikaajtó, napellenző, szűnyogháló, függönykarnis készítése, javítása. 356-4840, +36/30/954-4894.

TÁRSASHÁZI közös képviselőt biztos alapon. Cégtünk teljes jogi és műszaki háttérrel, valamint több éves szakmai tapasztalattal rendelkezünk. www.kozoskepviselo.hu Tel.: 302-3257, +36/70/426-4420.

PARKETTÁSMUNKÁK, csiszolás, lakkozás, PVC, szőnyegpadló, kültéri fa, padlóburkolatok kivételése garanciával. Baraha Kft. +36/30/933-3026.

DON MIGNON Cukrárszda Ele ú 69., gyógy-szertár mellett. Sütemény, fagyalt, torta, diabetikus is. Rendelést felvesszünk, nyitva: kedd-vasárnap 10-19-ig.

TÁRSASHÁZ (2-5 emelet) lépcsőházi takarítását vállalom. metz.mate75@gmail.com, +36/20/349-3395.

KERT, TELEKRENDEZÉS, metszés, permeterzés, favágás, gyeperítés, térkövezés, szilikertek, kerítésépítés, egyéb kertészeti és kőműves munkák! Tel.: 786-5872, mobil: +36/70/422-9445.

TÁRSASHÁZAK gazdálkodásának ellenőrzését vállalkoz, az új társasházi törvény módosításának megfelelően. Társasházi Audit 1997 Kft. 1053 Budapest, Magyar u. 52. mfz. 3. 483-1298, +36/30/200-3641, e-mail: mkmetty@duanaweb.hu

REDŐNY, relaxa, szűnyogháló, redőnyjavítás, újdonságok. Kerületeknek -5%, nyugdíjasoknak 10% kedvezmény! +36/30/401-1029.

REDŐNYÖK, szűnyoghálók, relaxák, roletták, napellenzők, szalagfüggönyök javítása, cseréje készítése garanciával! 709-7470, +36/30/211-9730, +36/20/545-0518.

FUVARVÁLLALÁS, zárt dobozos 3,5x2x2 m-es rakterű kisteher gépkocsival Budáról. 395-1217, +36/70/316-1533. Sziráki.

LAPOSTETŐK, teraszok csapadékvíz eleni szigetelésének felújítása, javítása, új készítése. Homlokzatok, tetők, pincefödémek utólagos hőszigetelése, bádogos, tetőfedő munkák garanciával, referenciákkal. 204-6793, +36/20/934-6993.

KERTÉPÍTÉST, rendszeres, vagy alkalmi kertgondozást, fakivágást, öntözőrendszer telepítést, valamint beltéri növénydekorációk készítését vállalkoz. +36/30/465-7660, www.komfortkert.hu

SZOBAFESTÉST, csempézést, lakástakarítást, kőművesmunkát, azonnalra is vállalkoz. +36/30/975-0053, 226-2527.

media@ujbuda.hu

**2-111-111**
Minden hálózatról előhívószám nélkül hívható


Autóinkban bankkártyával is fizethet



KÖNTÉRES sitt szállítás, sóder, homok termőföld. +36/20/464-6233.

CSEMPÉ, aljzatjavítást, kisebb kőművesmunkát vállalkoz korrekciós szakmunkás. Tel.: +36/30/328-2871, 200-8897.

TETŐ-VÍZ és hőszigetelés, épület felújítás hőszigeteléssel. 10-15 év garanciával, a 20 éves VIA Épszaker Kft.-től. Törökvesz út 16. 326-5312, +36/20/972-3087.

BÁDOGOSSZERKEZETEK, cserép, palatetők, tetőszigetelések javítása, kerületi építészernök kispapostól 1984. óta. +36/20/944-9015, 06/1/249-2664.

FÜRDŐSZOBAK, konyhák felújítása, átalakítása. Burkolás, kőműves munkák, vízszelérés. Anyagbeszerzéssel, garanciával! +36/20/961-6153.

ÉPÜLETASZTALOS, bútorasztalos munkák, lakásfelújítás garanciával. Tel.: +36/20/200-9886.

ÁLLÁS

CSALÁDOKHOZ keresünk és ajánlunk leinformálható bétiszittereket, idősgondozókat, házvezetőket. Micimackó. 205-8700, 243-8280, 06/20/575-7435.

GYÓGYÁSZAT

FOGSOROK, hidak készítése, javítása soron kívül, fogszabályzó, fogfehérítő. Mozgáskorlátozottakhoz házhöz megyünk! Fogászati háttér biztosított. Tóthné Hűvös Katalin fogtechnikus mester. 1013 Budapest, Krisztina krt. 51. Tel.: +36/30/222-3016.

DR. SZASZKÓ Anikó neurológus a hamarosan megnyíló ideggyógyászati magánrendelőre várja régi és új betegeit, a Sztregova utcába. Bejelentkezés csütörtök: 8-12 és péntek 15-18 óra között. +36/70/551-0288.

GYÓGYPEDIKÚRÓS házhöz megy! Lak.: 203-5431, mob.: +36/30/553-7947.

LÉZERTERÁPIA, reumatológia, akupunktúra, fogyasztás, szénaátha, gerincferdülés, csonttrikulás, csipő- és térdkopás kezelése, fejfájásellátás, lumbágó ügyelet, üzemorvosi vizsgálatok. Tel.: 368-6349, +36/20/968-6886.

MAUKS DENTAL fogtechnika várja vendégeit! Alsó-felső fogor: 70 000 Ft. törésjavítás: 3 000 Ft!! Hívjon bizalommal +36/30/935-4395. Budapest, Baranyai tér 8. fszt. 4. www.mauksdental.hu

TÁRSKERESÉS

VÁRAKOZÁS és véletlenek helyett: PuncsHáz Társközvetítő. Magas érzelmi intelligenciájúaknak! +36/70/423-8747.

EZ NEM INTERNET, ez valóság! Fényképes társkereső rendezvényekkel! +36/30/217-5151.

KÖNYV

MEGUNT, kidobásra szánt könyveit boldogan elszállítom. +36/20/956-4084. Nem vagyok kereskedő.

VEGYES

RÉGI motorkerékpárokat, alkatrészeket vásárolok. Hiányos, rossz állapotú is érdekel. Tel.: +36/70/421-6579.

PIANINÓK fizetési könnyítéssel. Hangolás, javítás. 209-3247, +36/20/912-4845, www.klavirzongora.hu

ÚJBUDA 60+ programjainak videófilmes dokumentálásához a Kreatív Médiaműhely támogatást, szponzorokat keres. m621@citromail.hu

KÖZLEMÉNY

ZÓLYOMI Óvoda Alapítvány Kuratóriumunk közönnel fogadta a személyi jövedelemadó 1 %-ának felajánlását. A beérkezett 585 330 Ft-ot felhasználjuk: akváriumra, pergolára, homoktárolóra, szekrényre, kertfűvesítésre, esővízgyűjtőre.

Most 5% kedvezmény a II. ütem lakásaira!

REGISZTRÁLJON MOST! Az akció tájékoztató jellegű, a részletekről érdeklődjön megadott elérhetőségeink valamelyikén!



**877-5000**
LÉGKONDICIONÁLT
ZÖLDÖVEZETI LAKÁSOK A XI. KERÜLETBEN



HELYSZÍNI ÉRTÉKESÍTÉSI IRODA: 1112 BUDAPEST, KÁNAI ÚT 3/A ■ WWW.TOVAROS.HU ■ INFO@TOVAROS.HU



Több idő élni

KIÁLLÍTÁSOK

ALBERTFALVI HELYTÖRTÉNETI GYŰJTEMÉNY

Pentele u. 8. T.: 208-6635

16–18 óráig: Római ásatások, egyház- és iskolatörténeti kiállítás, Mahunka Imre- emlészoba, az Első Magyar Repülőgépgyár, borgyűjtemény, Albertfalva asztalosiparának története.

SZEPTEMBER 30-ÁIG Iskolánk múzeuma 2010-ben 30 éves.

ALBERTFALVI KÖZÖSSÉGI HÁZ

Gyékényes u. 45–47. Tel./fax: 204-6788

ÁPRILIS 27-ÉIG Vargay Zoltán fantarzia képeit bemutatja. Megtekinthető előzetes bejelentkezéssel.

ALMA GALÉRIA

Budai Sport Általános Iskola, Bikszádi u. 11–15.

ÁPRILIS 30ÁIG A Foto Natura Csoport kiállítása. **MÁJUS 4–29.** Vajda Mária és Sigmond Géza kiállítása.

ARTUS GALÉRIA

Sztrégova u. 7.

ÁPRILIS 21. 20.00 Ki képes felülírni a természetet? A Központok kiállítása. Megtekinthető **MÁJUS 27-ÉIG** hétfőtől péntekig 10–17 óráig illetve az Artus Stúdió színházi előadásainak idején.

BARTÓK 32 GALÉRIA

Bartók Béla út 32. T./fax: 386-9038

ÁLLANDÓ KIÁLLÍTÁS: Dajka Margit-emlékszo-ba. **ÁPRILIS 20.** 18.00 László Dániel festőmű-vész kiállításának megnyitója. Megtekinthető **MÁJUS 14-ÉIG** munkanapokon 12–18 óráig, szombaton 10–14 óráig.

BUDAI KLUBGALÉRIA

Budafoki út 9–11.

ÁPRILIS 30-ÁIG Válogatás a rendszerváltás óta eltelt időszak nyomtatott kampányanya-gaiból. A tárlat megtekinthető minden nap 10–18 óráig.

BMK GALÉRIA

Etele út 55. Tel.: 371-2760

ÁPRILIS 27-ÉIG Hodossy Ilona és Kiss Imre, a XXV. Vizualis Művészeti Hónap fotópályázat II. és III. helyezettjeinek kiállítása.

ÁPRILIS 28. – MÁJUS 11. Teőkéné Montvai Rozália festő kiállítása.

FŐVÁROSI MŰVELŐDÉSI HÁZ

Fehérvári út 47. Tel.: 203-3868

MÁJUS 3–9. Kozma Alexandra, „2004-2009” c. festménykiállítása.

KARINTHY SZALON

Karinthy F. út 22. T.: 209-3706

ÁPRILIS 27. Szesztay András A város peremén, ahol élek c. fotókiállítása. Megtekinthető **MÁJUS 14-ÉIG** munkanap-okon 11–18 óráig, szombaton 10–14 óráig és a rendezvények ideje alatt.

KŐ-TÁR-LAT GALÉRIA

Cirmos u. 8.

ÁPRILIS 23. 17.00 Catherina Lewis angol festőművész nő, „Minotaurus” c. kiállításá-nak megnyitója. A tárlat megtekinthető **MÁJUS 18-ÁIG. MÁJUS 21.** 17.00 Luppej Ottó Homokképek c. kiállítása. A tárlat megte-kinthető **JÚNIUS 18-ÁIG.**

MAGYAR MŰSZAKI ÉS KÖZLEKEDÉSI MÚZEUM TANULMÁNYTÁRA Prielle Kornélia u. 10. T.: 204–4092 Állandó technikatörténeti kiállítás. Nyitva: **KEDDTŐL PÉNTEKIG** 10–16 óráig, **MINDEN HÓNAP MÁSODIK SZOMBATJÁN** 10–17 óráig. Csoportokat is szívesen látnak előzetes beje-lentkezés alapján.

MOLNÁR-C. PÁL MŰTEREM-MÚZEUM

Ménesi út 65. T.: 06/30/201-1073

MÁJUS 22-ÉIG, A művész is ember” – Stróbl Alajos kiállítás. A tárlat látogatható szerdán 10–13, csütörtökön 15–18, szombaton 10–13 óráig.

SCHEFFER GALÉRIA

Kosztolányi D. tér 4.

MÁJUS 6-ÁIG Kecskés András festőművész kiállítása látható.

TETŐ GALÉRIA

Ecsed u. 13. T.: 788-6695

MÁJUS 5-ÉIG Juhász Erika festőművész kiállítása. A tárlat megtekinthető hétfőtől péntekig 15–18 óráig.

ÚJBUDA GALÉRIA

Újbuda Polgármesteri Hiv., Zsombolya u. 5. 1. em.

MÁJUS 4-ÉIG Olescher Tamás festőművész Korszakok – Válogatás 30 év munkáiból c. kiál-lítása. A tárlat megtekinthető hivatali időben.

XI. KER. HELYTÖRTÉNETI KIÁLLÍTÓHELY

Erőmű u. 4. T.: 365-6126

Régészeti, építészeti, ipartörténeti (Csonka János) emlékek. Egyszer volt Dél-Buda. Tájvédelmi körzeteink. Nyitva **MINDEN SZERDÁN** 15–18 óráig. Csoportokat is szíve-sen látnak előzetes bejelentkezés alapján.

BUDAPESTI MŰVELŐDÉSI KÖZPONT

Etele út 55. Tel.: 371-2760

KEDD 15.30 Ingyenes diákújságírás tanfolyam. **KEDD, CSÜTÖRTÖK** 17.45 Gerinctorna, 19.00 Mélyizomtorna. **SZERDA** 17.00 Reflex Fotóklub. **PÉNTEK** 9.30 Energetizáló torna, 15.00 Játékhálóklub, 15.30–17.00 Önismereti pszichodráma csoport, 17.00 Etká-jóga, 18.30 Hastánc-tanfolyam kezdőknek. **SZOMBAT** 9.00 TeÉrted Akadémia. Tanulási nehézségek javítása Kulcsár-módszerrel, 10.00-13.00 Kommunikációs tréning, 15.00 Őszidő Nyugdíjasklub. **PÁRATLAN CSÜTÖRTÖK** 15.00 TéÉrted Akadémia. Ingyenes nyelvi teaház angol és német anyanyelvi tanárakkal. **ÁPRILIS 23.** Szabadegyetem. 17.00 A középkori balkán. 18.30 A bizánci művészet története és utóélete/1. **ÁPRILIS 24.** Tedd ki a pontot! – XIII. Nemzetközi Legényesverseny. **ÁPRILIS 26.** 8.00–11.00 Folytassa, Nagyí klub! **ÁPRILIS 26.** 16.30 Képzőművészeti konzultáció. **ÁPRILIS 27.** 17.30 Színháztörténeti sorozat: Ibsen. **ÁPRILIS 28.** 18.00 Művészet közelről. Rippel Rónai József, Egy József. **ÁPRILIS 30.** Szabadegyetem. 17.00 Jugoszlávia a 20. században 18.30 A bizánci művészet története és utóélete/2. **MÁJUS 3.** 8.00–11.00 Folytassa, Nagyí klub.

CISZTERCI SZT. IMRE TEMPLOM

Villányi út 25.

ÁPRILIS 25. 20.00 Bach hangverseny a Lutheránia Kórus és a Budapesti Vonósok Kamarazenekar előadásában.

FONÓ BUDAI ZENEHÁZ

Sztrégova u. 3. Tel.: 206-5300

HÉTFŐ 18.00 Budai Tangó. **KEDD** 19.00 Ceroc társastánc tanfolyam. **SZERDA** 18.00 Utolsó óra – Mezőségi táncház. **CSÜTÖRTÖK** 9.45 Ringató, 20.00 Padkaposos tekerős – Dudás Zenészklub. **ÁPRILIS 22.** 20.00 Dresch Quartet koncert. **ÁPRILIS 24.** 20.00 Török est. Fellépők: Makám zenekar, Arasinda együttes és Palya Bea. **ÁPRILIS 29.** 20.00 Konzervnyitó Akciócsoport - Interaktív koncert a zene és a társművészetek határán. Téma: Szemfényvesztők. Vendég: Vágó István. **ÁPRILIS 30.** 18.00 Erdélyi zenekarok klubja: Magyarpalatkai Banda. Zenetanítás és táncház.

FŐVÁROSI MŰVELŐDÉSI HÁZ

Fehérvári út 47. Tel.: 203-3868

HÉTFŐ 14.00 Morvai Piroska Zenebarátok Klubja, 17.30 Hatha jóga, 18.00 Magnós klub. **HÉTFŐ, CSÜTÖRTÖK** 15.00 Nyugdíjas Hölgyek Tomája, 18.00 Klasszikus indiai tánc, 18.00 Gerinctorna, 19.15 Ír szeptéptánc. **KEDD** 10.00 Yan-xin csikung, 21.30 Senior társastánc 18 éves kortól. **SZERDA** 18.30 Hastánc, 19.00 Picasso festőklub felnőtteknek. **CSÜTÖRTÖK** 17.00 Patchwork haladó. **PÉNTEK** 17.00

ARTUS STÚDIÓ

Sztrégova u. 7. T.: 204 3755

ÁPRILIS 22., 23. 20.00 Artus – Goda Gábor társulata: KakasKakasKakas. **ÁPRILIS 28., 29.** 20.00 Gold Bea-Gold Attila-Kövesdi László: Tanulmány a koreografológiáról .

BUDAÖRSI JÁTEKSZÍN

Budaörs, Szabadság út 26.

ÁPRILIS 21. 19.00 Szeretem a feleségem. **ÁPRILIS 22.** 19.00 „Mint a filmekn”koncert-show a Chameleon Big Band előadásában. **ÁPRILIS 26.** 17.00 Palika – In Memoriam Szécsi Pál. Gergely Róbert előadásában. Gyermekelőadás: **ÁPRILIS 21., 28.** 10.00, 14.00 Csigalétra.

KARINTHY SZÍNHÁZ

Bartók B. út 130. T.: 203-8994

ÁPRILIS 24. 19.00 Tanner John házassága (A Don Juan kód). **ÁPRILIS 27.** 17.00 A dzsungel könyve. **ÁPRILIS 30.** 19.00 Örült nők ketrece. **MÁJUS 1.** 19.00 A Bermuda háromszög botrány. **MÁJUS 3.** 17.00 A tavasz ébredése. Gyerekelőadás: **MÁJUS 2.** 10.30 Süssi és a sárkány.

Patchwork, 23. **SZOMBAT** Társastánc 12.00 kezdő, 13.30 haladó, 16.00 14 éves kortól, 13.00 Lágymányosi Bélyegygyűjtő Kör. **VASÁRNAP** 8.00 Budapesti Hobby Klub, 15.00 Nosztalgia Klub. **MINDEN HÓ ELSŐ SZOMBAT** 12.00 Repülés Baráti Kör. **MÁJUS 4.** 17.00 Muzsikás gyermektáncház.

FŐVÁROSI SZABÓ ERVIN KÖNYVTÁR

Karinthy Frigyes út 11. Tel.: 279-1483

ÁPRILIS 28. 17.00 Családi vetélkedő Mikszáth Kálmánról és koráról.

GAZDAGRÉTI KÖZÖSSÉGI HÁZ

Törökugrató u. 9. Tel.: 246-5253

HÉTFŐ 10.00 Nyugdíjas angol társalgási klub. **HÉTFŐ** 17.30, **SZERDA** 18.00 Aikido. **KEDD** 19.30 Kenpo karate. **KEDD** 18.00, **SZERDA** 20.00 lai jutsu. **KEDD, CSÜTÖRTÖK** 15.00 Sakk-klub. **SZERDA** 10.00, 10.45 Ringató, 10.00 Nyugdíjas német nyelvtanfolyam, 15.00 Kártyaklub. **SZERDA, PÉNTEK** 14.30 Izületi toma. **CSÜTÖRTÖK** 19.00 Kenpo karate. **PÉNTEK** 16.00 Fashion dance. **HÉTFŐTŐL PÉNTEKIG** 10.00–19.00 Gazdagréti Községi Számítógépes Központ. **VASÁRNAP** 10.00 Alétheia gyülekezet igehirdetése, 16.30 Társastánc. **MINDEN PÁRATLAN HÉTFŐ** 18.00 Verses-élkes együttlét. **MINDEN UTOLSÓ SZERDA** 13.30 Egészségklub. **MINDEN UTOLSÓ CSÜTÖRTÖK** 16.00 Gazdagréti, „őszikél” nyugdíjasklub.

KELENVÖLGYI KÖZÖSSÉGI HÁZ

Kardhegy u. 2. Tel.: 424-5363

HÉTFŐ 16.00 MKM Férfikórus, 13.00 Ping-pong. **KEDD** 10.30 Trilla énekiskola, 17.00 Kártyaklub. **KEDD, CSÜTÖRTÖK** 18.00 Aikido. **SZERDA** 17.00 Ótórai tea, 17.20 Corrius klub. **CSÜTÖRTÖK** 16.00 Balett. **CSÜTÖRTÖK, PÉNTEK** 17.00 Festőiskola. **PÉNTEK** 19.30 Társastánc. **MINDEN MÁSODIK KEDD** 14.00 Kelenvölgyi nótakör, 15.30 Kézműves-foglalkozás gyere-keknek. **MINDEN MÁSODIK CSÜTÖRTÖK** 16.00 Horgászklub.

ÖRMEZEI KÖZÖSSÉGI HÁZ

Cirmos u. 8. Tel.: 310-0644, 309-0007

HÉTFŐ 16.15 Balettkiskola 9–13 éveseknek, 17.15 Balettkiskola 5–8 éveseknek. **HÉTFŐ** 18.00, **SZERDA** 17.00 Pílates. **HÉTFŐ** 19.00, **SZERDA** 18.00 Dzsessz gimnasztika. **HÉTFŐ, SZERDA, PÉNTEK** 9.00 Seniortorna. **KEDD** 19.00 Callanetics. **KEDD, CSÜTÖRTÖK** 9.00 Callanetics, 10.30 Tarka Színpad, 15.00 Fogyasztóvédelmi tanácsadás, 15.00, 16.00 Hip-Hop, 17.15 Törpördög Tánc-Tanoda kezdő, 18.00 haladó. **SZERDA** 13.00 Hastánc, 16.00 Ezüstklub, 16.00 Sakk- és kártyaklub, 16.00 Balett iskola 9–13 éveseknek, 19.00 Pingpongklub. **CSÜTÖRTÖK** 19.00 Karate. **PÉNTEK** 18.00 Pingpongklub. **SZOMBAT** 9.00 Commedia 2000 Diákszínpad. **VASÁRNAP** 8.00 Katolikus szentmí-se, 19.00 „Goldance” tánciskola. **HÉTFŐ–PÉNTEK** 10.00–18.00-IG Net-Kuckó e-Magyarország pont. Minden megkezdett óra 200 Ft, diákoknak, nyugdíjasoknak ingyenes. **ÁPRILIS 19–22.** 15.00–20.00 Szenior KI Mit Tud középöntők. **ÁPRILIS 23.** 15.00 Karinthy Frigyes: Teknősbéka, avagy ki az örült a csár-dában? A Tarka Színpad előadása. **ÁPRILIS 24.** 11.00 „Mesék pedig vannak!” A Commedia 2000 Diákszínpad előadása. **ÁPRILIS 24.** 12.00–13.00 Figura kerámiaműhely gyermekeknek. **ÁPRILIS 27.** 19.00 Előhívó filmklub: A háborúnak vége című film vetítése.

TIT STÚDIÓ

Zsombolyai u. 6. Tel.: 385-0514

ÁPRILIS 21. 18.00 Ásványbarát Kör. A tavaszi 4 napos túra lelőhely ismertetése. **ÁPRILIS 24.** Tanulmányi kirándulás. Kamar aerdő. **ÁPRILIS 26.** 18.00 Gombász Klub. Határon túli gombaturiz-mus. **ÁPRILIS 28.** 18.00 Ásványbarát Kör. 4 napos túra megbeszélése. **ÁPRILIS 30.** 18.00 Törpenyűl Klub. Nyulas nap, kérdezz-felelek. **MÁJUS 3.** 18.00 Gombász Klub.Gombák a Normafa környékéről.

EGYHÁZI PROGRAMOK

SZENT LIPÓT PLÉBÁNIATEMLOM

Plébánia u. 2.

MINDEN HÓ 1., 3. ÉS 5. VASÁRNAP 12.00 Görög katolikus szentmise.

MU SZÍNHÁZ

Körösy József u. 17. T.: 209-4014

ÁPRILIS 21., 22., 23. 21.00 K. V. Társulat: Szilánkok, avagy a panyírrögök. **ÁPRILIS 22.** 15.00 K. V. Társulat: Fellebbezés. **ÁPRILIS 24.** 20.00 Nikola Parov Quartet és Herckzu Ágnes koncertje. **ÁPRILIS 25.** 20.00 Pont(y) Műhely: Kunyhó. **ÁPRILIS 29., 30.** 20.00 Természetes Vészek Kollektíva és Gergye Krisztián: Vér-ref-lex. **MÁJUS 1.** 21.00 Neptun Brigád: Toszkána.

SZKÉNÉ SZÍNHÁZ

Műgyetem rkp. 3. T.: 463-2451

ÁPRILIS 22. 19.00 Scallabouche Company – Moment House: A pillanat ház. Bemutató. **ÁPRILIS 23., 24., 25.** 19.00 Scallabouche Company – Moment House: A pillanat ház. **ÁPRILIS 26., 27.** 20.00 Tünet Együttes: Az élet értelme. **ÁPRILIS 28.** 19.00 Kompánia Színházi Társulat: Rómeó és Júlia. **MÁJUS 2.** 19.00 Csallóközi Vándorok-Gál Tamás: Jöttünk küihonból mind a ketten. **MÁJUS 3., 4.** 19.00 Picaro Produkció: Az Ördög és a Jóisten.

BUDAFOKI EVANGÉLIKUS TEMPLOM

Játék út 16.

MINDEN MÁSODIK VASÁRNAP Családi vasárnap.

BUDAI BAPTISTA GYŰLEKEZET

Alsóhegy u. 38.

CSÜTÖRTÖK 18.30 Bibliaóra. **PÉNTEK** 18.00 Ifjúsági óra. **VASÁRNAP** 9.15 Áhitat. Gyermek-bibliakör, 10.00 Istentisztelet, 17.00 Istentisztelet, kivéve a 3. vasárnapot.

ÖRMÉNY KATOLIKUS LEKÉSZSÉG

Orlay u. 6.

VASÁRNAP 16.30 Istentisztelet örmény, illetve magyar nyelven.

BUDDHISTA MISSZIÓ

Susulyka utca 240., tel.: 249-8101, 06/30/660-9050

ÁPRILIS 24. 15.00 Meditáció-oktatás. Karinthy F. út 5. I. em. 10., tel.: 06/30/660-9050

ÁPRILIS 26. 17.15 Fokozatos út a megvilágoso-dáshoz. **ÁPRILIS 28.** 18.00 Éberség-meditáció. Meditáció-oktatás kezdőknek. **ÁPRILIS 16.** 18.00 Filmklub: „Ösvény a világ tetején” – Érzemények Kőrösi Csoma Sándor útjairól.

EVANGÉLIKUS GYŰLEKEZET

Németvölgyi út 138.

VASÁRNAP 9.00 Istentisztelet.

GAZDAGRÉTI REFORMÁTUS GYŰLEKEZET

Rétköz u. 41. Tel.: 246 0892

MINDEN VASÁRNAP 10.00 Istentisztelet és

gyermek istentisztelet. **SZERDA** 9.00, **PÉNTEK** 9.30 Baba-mama klub. **PÉNTEK** 17.00 Ifjúsági bibliaóra 12–18 éveseknek. **MINDEN 2. KEDD FELVÁLTVA** 16.00 Bibliaóra a nyugdíjasházban (Gazdagréti tér 4.), illetve nyugdíjasklub a templomban.

GELLÉRTHEGYI PÁLOS SZIKLATEMLOM

Bejárat a Kelenhegyi út felől

Szentmiserend:

HÉTKÖZNAP 11.00, 17.00, 20.00.

VASÁRNAP 8.30, 11.00, 17.00, 20.00.

GYŰMÖLCSOLTÓ BOLDOGASSZONY KÁP.

Bocskai út 67.

VASÁRNAP 11.45 Görög katolikus liturgia.

HETEDNAPI ADVENTISTA EGYHÁZ

Szíret utca 19. Ménesi u. sark

SZOMBAT 9.30 Bibliatanulmányozás, 11.00 Istentisztelet.

KELENFÖLDI EVANGÉLIKUS GYŰLEKEZET

Bocskai út 10. Tel.: 361-2159

MINDEN HÓ UTOLSÓ PÉNTEK 10.00 Kismamaklub. **MINDEN HÓ 1. SZOMBAT** 16.00 Diakóniai közös-ség, 17.30 Szeretetvendégység. **MINDEN HÓ 1. VASÁRNAP** 9.30 Családi istentisztelet. **VASÁRNAP** 8.00, 11.00, 18.00 Istentisztelet.

KELENFÖLDI EVANGÉLIUMI GYŰLEKEZET

Etele út 55. Tel.: 203-4642 vagy +36/30/658-4156

VASÁRNAP 10.00 Istentisztelet, ugyanekkor foglalkozások gyermekeknek.

KELENFÖLD, SZENT GELLÉRT-PLÉBÁNIA

Bartók Béla út 149. Tel.: 203-8915

Miserend: **HÉTKÖZNAP** 7.00, 17.00, **SZOMBAT** 7.00, 18.00, **VASÁRNAP** 9.00, 11.00, 18.00.

KELENFÖLDI REFORMÁTUS EK.

</

Egy újbudai Thaiföldön (1)

Luxus és nyomor Bangkokban

Aggódva figyelem a polgárháború közeli helyzetről szóló thaiföldi legfrissebb tudósításokat. Nagyon megszerettem ugyanis ezt a helyet, amikor ott jártam. Nem csupán megkedveltem, megszerettem. Azért aggódom, mert pontosan azokat a több ezer éves oszlopokat szeretnék néhányan kirúgni az ország alól, amelyekért érdemes átutazni a fél világot. Az elfogadás, a béke, a szeretet, olyan természetesen, ősi módon van jelen ott, hogy az embert akaratlanul áthatja valami megnyugtató érzés. Első állomásunk a békebeli Bangkok volt, Hilton nélkül.



Szokásos utcai szórakoztatás a világvárosban

Forróság és tömeg. Samui szigete előtt Bangkokban töltöttünk pár napot, ahol némi ízelítőt kaptunk a városból.

Turistanegyedének nonstop forgataga elképesztő embertömegen alapul, a Khaosan roadon (mi rögvest lefordítottuk: Káosz utca) és a környékén tényleg éjjel-nappal zajlik az élet. Szűk sikátorok mélyén fűzik a gyöngyöt, varrják a ruhákat, pakolják és tárolják az elképzelhetetlen mennyiségű ruhaneműt. A millió kis, kisebb és még kisebb üzletben minden kapható, éttermek, kocsmák és motelek sokasága nyeli el a zömmel átutazóban lévő közönséget. No és a képhez elengedhetetlenül társulnak a kétkerekű kocsik, amelyekből a mozgóárusok helyben készített ételeket varázsolnak elő. Egy wok, egy gázláng és a semmiből percek alatt hihetetlen finomságok sülnek ki. Persze vannak köztük valószínűtlen külsejű étek is, de a bátrabbak még ezekből is vigan fogyasztanak. Az embernek az az érzése, hogy itt nem lehet éhen halni. Egy mást érik a mozgókonyhák és sarki büfék, és olyan, mintha mindenütt, mindig főne valami. Tisztaság, a mi fogalmaink szerinti nincs, de ezen túllépve igazán vidáman lehet együtt pezsegni a helyiekkel.

Ha Bangkok, akkor tuk-tuk taxi. Bár mindenkit halálra idegesítenek ezen járművek vezetői, én alig vártam, hogy egyszer-egyszer beüljünk a riksa motorizált változatába. Igaz, ha nincs velem thaiföldi tapasztalatokkal bőven rendelkező párom, könnyen előfordulhatott volna, hogy órákig bolyongok egy tuk-tukban ülve,

ugyanis ennek a taxinak nem az a lényege, hogy egy adott úti célhoz szállítsa az utazót. Ellenkezőleg! A 120 forintnak megfelelő viteldíj vonzó, ám útközben a sofőr rendre kitalálja, hogy még megállna egy barátja étterménél, ruhaszalonjánál, ékszerboltjánál. Kéri, mivel mi is barátok vagyunk, ne sértjük meg azzal, hogy nem nézünk meg a szalont vagy üzletet. Itt persze nagy reménnyel fogadnak, és nagyon kemény kínálás megy a vásárlás elősegítése érdekében. Mi háromszoros árat fizettünk inkább, így tudtuk rávenni a sofőröket, hogy csak oda vigyenek, ahová valóban menni szeretnénk.

Ha már közlekedés: Bangkokban állandósult forgalmi dugó van, ami azt je-

lenti, hogy még városban belül sem dolgozhat valaki bárhol, mert ha túl távoli munkahelyet választ, egyszerűen nem ér oda. Vagy nem ér haza onnan. Könnyítendő a helyzetet, irdatlan tempóban nőnek ki a várost átszelő, magasban húzódó autópályák. Látványuk közelebb visz Thaiföld egyik jellemzőjéhez, amelyre nincs pontos kifejezés, de biztos, hogy ha lenne, az a német precizitás ellentéte volna. Valahogy mindenről az jut az ember eszébe, hogy úgy van kitalálva és megépítve, hogy éppen működjön és lehessen használni. A praktikum és minimum kettőssége hatja át a föld feletti autópályákat is. Egy már létező út mellé újabb oszlopokon egy másik kerülhet, akár fél méterre az előzőtől, ha úgy hozza a sors. Így van ez az elektromos vezetékekkel is. Nem cserélnék vezetéket, tehát ha valahol zárlatos lesz egy, hát behúznak egy újat. Ezért a villanyoszlopok között akár húsz-harminc vezetékből álló kötegek is előfordulnak.

Létezik csatornában közlekedő hajójárat a városban, amely abszolút a helyiek közlekedési eszköze. Ezen utazva a csatornaparti lét mindennapjaiba nyerünk bepillantást. Ezek az otthonok csupán arra szolgálnak, hogy legyen hol aludni, hiszen egész nap az utcán, a köztéren élnek. A házak, lakások nem státusszimbólumok, mint itthon, nincs belőlük halmozva minden földi jó, csupán az alapfunkciókra használják. Ezért is – és nyilván a szegénység okán – döbbenetesen kis méretű, bodegaszerű építményekben is élnek emberek. Ráadásul olyan helyeken, amilyenek számunkra a legkeményebb nyomornegyedeket jelentik. A



Az árusok a szerelvényt várják, itt ugyanis nincs büfékocsi, a vendégkör a vonaton ül

csatornaparton kívül például jártunk olyan negyedben, amely a vonatsínek mellett épült fel. Az egyébként is önfenntartásra berendezkedett thai emberek ebben a vasút melletti kis „utcában” sem boldogtalanok, sőt! Az egyik viskó előtt ipari mosógép áll, a másikon főznek. A harmadikban motort szerelnek, a negyedikben tyúkot nevelnek. Ugyanúgy sült és fő valami, mint másutt, és ha berendezés nem is nagyon van egy-egy viskóban, a parabolaantenna és a tévé sehonnan sem hiányozhat. Ez a negyed nem a város szélén, hanem a felhőkarcolók, modern szállodák és többemeletes bevásárlóközpontok közvetlen közelében van. Bangkokban békésen megvan egymás mellett nyomor és luxus. Igaz, a gyorsvasút vonalának folyamatos építése miatt veszélybe kerül a sín menti lakónegyedek egy része, ám az itt élők a legnagyobb lelki nyugalommal, néhány száz méterrel odébb ismét letelepednek, hogy addig lakjanak itt, ameddig lehet.

Szeifried Adél



www.t-mobile.hu

RelaxNet mobilinternet-csomagok

új előfizetéssel,

50%-os

havidíj-kedvezményrel,
2 teljes hónapig, már 1 éves hűségnyilatkozattal is

Kedvezményes
notebook-
akció!

Keltsd életre a világod mobil szélessávval!

T-Mobile szélessávval akkor éred el a fontos tartalmakat, amikor akarod. Élő át te is a valódi mobil szélessáv élményét, és tedd teljessé a világod, velünk!

T-Mobile, a piacvezető mobilinternet-szolgáltató.

Együtt. Veled

A piacvezető pozíciót a Nemzeti Hírközlési Hatóság magyarországi előzetes számokon alapuló, 2010. márciusig bezárólag az összes felmérésre hivatkozik. A havidíj-kedvezményre vonatkozó akciók ajánlat 2010. április 1-től 2010. június 30-ig érvényes, a vásárlás hónapjára és az azt követő két teljes hónapra. 1 vagy 2 éves hűségnyilatkozat aláírásával. Az akció további, teljes körű és részletes feltételei a T-Pontokban, Partner Üzleteinkben és ügyfélszolgálatunkon érhetők el: 1430. 06-1/265-9210.

Budafoki úti T-Pont: 1117 Budapest, Budafoki út 103 - 107., Tel.: 30/900-9002